



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMPTE RENDU INTÉGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE
BEGROTING

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

dinsdag

23-10-2001

10:00 uur

mardi

23-10-2001

10:00 heures

AGALEV-ECOLO	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
CD&V	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
FN	<i>Front National</i>
PRL FDF MCC	<i>Parti Réformateur libéral – Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>
PS	<i>Parti socialiste</i>
PSC	<i>Parti social-chrétien</i>
SP.A	<i>Socialistische Partij Anders</i>
VLAAMS BLOK	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	<i>Volksunie&ID21</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 50 0000/000	<i>Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	DOC 50 0000/000	<i>Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)</i>	CRIV	<i>Version Provisoire du Compte Rendu Intégral (sur papier vert)</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag (op blauw papier)</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)</i>
PLEN	<i>Plenum (witte kaft)</i>	PLEN	<i>Séance plénière (couverture blanche)</i>
COM	<i>Commissievergadering (beige kaft)</i>	COM	<i>Réunion de commission (couverture beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail : alg.zaken@deKamer.be</i>	<i>e-mail : aff.generales@laChambre.be</i>

INHOUD

Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "het rapport van regeringscommissaris Zenner met betrekking tot de daling van de BTW-inkomsten en BTW-fraude" (nr. 5224)	1
<i>Sprekers: Hagen Goyvaerts, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Regeling van de werkzaamheden	3
<i>Spreker: Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Vraag van mevrouw Magda De Meyer aan de minister van Financiën over "het onderhoudsgeld voor rusthuisbewoners" (nr. 5381)	4
<i>Sprekers: Magda De Meyer, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Vraag van de heer Aimé Desimpel aan de minister van Financiën over "de hervorming van de vennootschapsbelasting" (nr. 5315)	6
<i>Sprekers: Aimé Desimpel, Didier Reynders, minister van Financiën, Yves Leterme, voorzitter van de CD&V-fractie</i>	
Vraag van de heer Raymond Langendries aan de minister van Financiën over "de uitvoering van de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten" (nr. 5365)	10
<i>Sprekers: Raymond Langendries, voorzitter van de PSC-fractie, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Interpellatie van de heer Hagen Goyvaerts tot de minister van Financiën over "de onenigheid binnen de regering betreffende het voorontwerp met betrekking tot de invoering van de ecotaks" (nr. 941)	13
<i>Sprekers: Hagen Goyvaerts, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
<i>Moties</i>	14
Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de minister van Financiën over "de Vlaamse zorgverzekering" (nr. 5400)	15
<i>Sprekers: Simonne Creyf, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de belastingschuld van rusthuisbewoners" (nr. 5409)	18
<i>Sprekers: Yves Leterme, voorzitter van de CD&V-fractie, Didier Reynders, minister van Financiën</i>	
Vraag van mevrouw Kristien Grauwels aan de minister van Financiën over "de fiscale aangifte	21

SOMMAIRE

Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le rapport du commissaire du gouvernement M. Zenner relatif à la diminution des recettes de TVA et à la fraude à la TVA" (n° 5224)	1
<i>Orateurs: Hagen Goyvaerts, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Ordre des travaux	3
<i>Orateur: Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Question de Mme Magda De Meyer au ministre des Finances sur "la pension alimentaire pour les résidents des maisons de repos" (n° 5381)	4
<i>Orateurs: Magda De Meyer, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Question de M. Aimé Desimpel au ministre des Finances sur "la réforme de l'impôt des sociétés" (n° 5315)	6
<i>Orateurs: Aimé Desimpel, Didier Reynders, ministre des Finances, Yves Leterme, président du groupe CD&V</i>	
Question de M. Raymond Langendries au ministre des Finances sur "la mise en oeuvre de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension de la compétence fiscale des régions" (n° 5365)	10
<i>Orateurs: Raymond Langendries, président du groupe PSC, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Interpellation de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "les dissensions au sein du gouvernement en ce qui concerne l'avant-projet de loi relatif à l'instauration des écotaxes" (n° 941)	13
<i>Orateurs: Hagen Goyvaerts, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
<i>Motions</i>	14
Question de Mme Simonne Creyf au ministre des Finances sur "l'assurance-dépendance en Flandre" (n° 5400)	15
<i>Orateurs: Simonne Creyf, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "la dette fiscale des personnes vivant en maison de repos" (n° 5409)	18
<i>Orateurs: Yves Leterme, président du groupe CD&V, Didier Reynders, ministre des Finances</i>	
Question de Mme Kristien Grauwels au ministre des Finances sur "la déclaration fiscale de la	21

van de verhuring van gastenkamers" (nr. 5285)
Sprekers: **Kristien Grauwels, Didier Reynders**, minister van Financiën

location de chambres d'hôte" (n° 5285)
Orateurs: **Kristien Grauwels, Didier Reynders**, ministre des Finances

Samengevoegde vragen van 23
 - de heer Ludo Van Campenhout aan de minister 23
 van Financiën over "de buitengewone herziening
 van het kadastraal inkomen" (nr. 5415)
 - de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van 23
 Financiën over "de herziening van het kadastraal
 inkomen wegens daling van de huurwaarde ten
 gevolge van schade te wijten aan wateroverlast"
 (nr. 5487)

Questions jointes de 23
 - M. Ludo Van Campenhout au ministre des 23
 Finances sur "la révision extraordinaire du revenu
 cadastral" (n° 5415)
 - M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances 23
 sur "la révision du revenu cadastral en raison de
 la baisse de la valeur locative due aux dommages
 causés par les inondations" (n° 5487)

Sprekers: **Ludo Van Campenhout, Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Orateurs: **Ludo Van Campenhout, Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de 27
 minister van Financiën over "een opgelegde
 keuze naar aanleiding van de fiscale controle aan
 verschillende belastingplichtigen" (nr. 5421)

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre 27
 des Finances sur "un choix imposé à des
 contribuables à la suite d'un contrôle fiscal"
 (n° 5421)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister 28
 van Financiën over "de deelname van de
 belastingdiensten aan de werking van de
 commissies voor de vaststelling van de schade"
 (nr. 5458)

Question de M. Yves Leterme au ministre des 28
 Finances sur "la participation des services des
 contributions au travail des commissions
 chargées de constater les dégâts aux cultures"
 (n° 5458)

Sprekers: **Yves Leterme**, voorzitter van de
 CD&V-fractie, **Didier Reynders**, minister van
 Financiën

Orateurs: **Yves Leterme**, président du groupe
 CD&V, **Didier Reynders**, ministre des
 Finances

Vraag van de heer Bert Schoofs aan de minister 31
 van Financiën over "de weigering van de Centrale
 Dienst der Vaste Uitgaven om artikel 682 van het
 koninklijk besluit van 19 november 1998 naar
 behoren toe te passen" (nr. 5470)

Question de M. Bert Schoofs au ministre des 31
 Finances sur "le refus du Service central des
 dépenses fixes d'appliquer comme il se doit
 l'article 682 de l'arrêté royal du
 19 novembre 1998" (n° 5470)

Sprekers: **Bert Schoofs, Didier Reynders**,
 minister van Financiën

Orateurs: **Bert Schoofs, Didier Reynders**,
 ministre des Finances

Vraag van de heer Bert Schoofs aan de minister 32
 van Financiën over "de fiscale vrijstelling van de
 meerwaarde op verkoop van voertuigen bij
 aankoop van ecologisch materieel" (nr. 5471)

Question de M. Bert Schoofs au ministre des 32
 Finances sur "l'exonération fiscale de la plus-
 value réalisée sur la vente de véhicules en cas
 d'achat de matériel écologique" (n° 5471)

Sprekers: **Bert Schoofs, Didier Reynders**,
 minister van Financiën

Orateurs: **Bert Schoofs, Didier Reynders**,
 ministre des Finances

Vraag van de heer Josy Arens aan de minister 33
 van Financiën over "de fiscaliteit in de
 grensgemeenten met het Groothertogdom
 Luxemburg" (nr. 5472)

Question de M. Josy Arens au ministre des 33
 Finances sur "la fiscalité dans les communes
 frontalières avec le Grand-Duché de Luxembourg"
 (n° 5472)

Sprekers: **Josy Arens, Didier Reynders**,
 minister van Financiën

Orateurs: **Josy Arens, Didier Reynders**,
 ministre des Finances

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE BEGROTING

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

van

du

DINSDAG 23 OKTOBER 2001

MARDI 23 OCTOBRE 2001

10:00 uur

10:00 heures

La séance est ouverte à 10.13 heures par M. Gérard Gobert, président.

De vergadering wordt geopend om 10.13 uur door de heer Gérard Gobert, voorzitter.

01 Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "het rapport van regeringscommissaris Zenner met betrekking tot de daling van de BTW-inkomsten en BTW-fraude" (nr. 5224)

01 Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le rapport du commissaire du gouvernement M. Zenner relatif à la diminution des recettes de TVA et à la fraude à la TVA" (n° 5224)

01.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, tijdens de bespreking in deze commissie van de eerste begrotingsaanpassing bleek dat de regering geconfronteerd werd met een sterke daling van de BTW-inkomsten. Het ging over een bedrag van nagenoeg 10 miljard frank. Er was ook een sterke toename van de terugstortingen van BTW. Hierdoor, en door een te hoge uitgave voor de ziekteverzekering, moest de minister van Begroting, Johan Vande Lanotte, overgaan tot een vervroegde begrotingscontrole. Aan de regeringscommissaris bevoegd voor de strijd tegen de fiscale fraude, de heer Zenner, werd toen gevraagd om deze financiële tegenvaller voor paars-groen - en voor de staatskas - in kaart te brengen. Het rapport van de heer Zenner werd op 31 augustus 2001 voorgelegd aan de Ministerraad. Het bevatte een aantal spectaculaire bevindingen. Zo deelde de heer Zenner mee dat er niet meteen meer controles moeten komen op de BTW-ontduiking maar dat ze doelgerichter en systematischer zouden moeten plaatsvinden. Ook moeten bepaalde creatieve technieken die gehanteerd worden door een aantal overheden beter gecontroleerd worden omdat het risico op misbruik ervan te groot wordt. Deze passage zou vooral slaan op een aantal federale, regionale en lokale overheidsbedrijven.

Meest opvallend bleek uit het rapport van de heer Zenner dat hij na twee maanden studiewerk niet echt een verklaring had gevonden voor de onverwachte daling van de BTW-inkomsten, en dat in weerwil van de signalen die in die periode werden uitgestuurd inzake BTW-fraudecarrousels. Ik denk bijvoorbeeld aan het geval van de firma die gsm's exporteerde en weer importeerde in een aantal Europese landen teneinde daar de BTW te kunnen recupereren.

Mijnheer de minister, ik had u graag enkele vragen gesteld over dit rapport. Voor de volledigheid van het verslag overloop ik ze kort. Ten

01.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): En juin, les recettes de la T.V.A. ont été bien inférieures aux prévisions et les remboursements ont fortement augmenté. Le 31 août, le commissaire du gouvernement, M. Zenner, a également présenté son rapport.

Comment expliquez-vous cette baisse des recettes de la T.V.A.? Etes-vous d'accord avec M. Zenner lorsqu'il invoque la régression de la conjoncture? Ce problème fait-il l'objet d'une étude? Est-il aussi question de fraude? Quel sens donnera-t-on à la notion d'«application créative de la loi»?

Le ministre peut-il nous préciser la portée de la mesure d'exception accordée à Aquafin en février 1991? Comment se fait-il que d'autres «affaires» ne soient mises au jour qu'aujourd'hui? Comment expliquez-vous la prescription des faits relatifs à Aquafin entre 1993 et 1997?

eerste, kunt u bevestigen dat voor het probleem van de sterk verlaagde BTW-inkomsten na twee maanden studie door regeringscommissaris Zenner niet echt een verklaring is gevonden? Ten tweede, bevestigt u tevens zijn analyse dat de daling van de BTW-inkomsten veeleer aan een verslechtering van de conjunctuur te wijten zou zijn? De heer Zenner voerde aan dat deze daling geen abnormaal gegeven zou zijn aangezien er ook in 1995 een dergelijke terugval zou zijn vastgesteld. Ten derde, doet men momenteel nog verder onderzoek naar de trend van verminderde BTW-inkomsten? Zo ja, wat is de stand of het resultaat van dit onderzoek?

Ten vierde, in welke mate werd het bestaan van BTW-carrousels vastgesteld? Hebt u reeds een indicatie over welk bedrag het daarbij zou gaan? Hebt u al nagekeken op welke manier u het geld kunt recupereren? Ten vijfde, op welke manier denkt u de creatieve toepassing van de wet – zoals die door een aantal federale, regionale en lokale overheidsbedrijven wordt toegepast – op te vangen? Ten zesde, kunt u ons een toelichting geven bij de uitzonderingsmaatregel die in 1991 door uw belastingdiensten werd toegekend aan Aquafin? Op basis waarvan werd die uitzonderingsmaatregel toegekend?

Ten zevende, blijken nu een aantal lijken uit de kast te vallen, bijvoorbeeld Aquafin, Sofico, SPGE en mogelijk andere bedrijven. Komt dat doordat de belastingdiensten zich de jongste jaren gefocust hebben op de particuliere ondernemingen terwijl de overheidsbedrijven wat minder gecontroleerd werden?

Tot slot, hoe verklaart u de verjaring van de feiten tussen 1993 en 1997 wat Aquafin betreft? Zijn er bovendien nog andere dossiers die voor die periode een verjaring hebben gekend als het over BTW-terugbetalingen gaat? Ik zal met aandacht naar uw antwoord luisteren, mijnheer de minister.

01.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, eerst en vooral wens ik te zeggen dat er daarover al twee verslagen werden gemaakt door de heer Zenner en zijn administratie, één in augustus en één in september, maar dat is niet alles. Er is een verband tussen deze evolutie in de BTW en de evolutie van de economische groei, dat is klaar en duidelijk, maar we zoeken ook naar andere redenen. Het ingestelde onderzoek, dat overigens nog steeds wordt voortgezet, heeft uitgewezen dat een gelijkaardig fenomeen zich in 1995 heeft voorgedaan. Voorts moet worden opgemerkt dat onze buurlanden Frankrijk en Groot-Brittannië met gelijkaardige toenamen van de BTW-teruggaven worden geconfronteerd waarvoor tot op heden nog geen verklaring werd gevonden. Op grond van de meest recente gegevens waarover ik beschik, meen ik te mogen zeggen dat in vergelijking met enkele maanden geleden de evolutie van de BTW-omvang minder onrustwekkend is. Ondertussen is de administratie nog bezig met het onderzoek.

De vaststelling, opsporing en ontmanteling van BTW-carrousels is iets van alle tijden en is dus niet terug te brengen tot een bepaalde periode. Om het fenomeen van fraude te bestrijden verwijs ik onder meer naar volgende recentelijk getroffen of binnenkort te realiseren bijkomende regeringsmaatregelen: de totstandbrenging van een samenwerkingsprotocol op 20 juli 2000 tussen de ministers van Justitie en van Financiën; de indeplaatsstelling van een coördinatiestructuur – op 8 januari 2001 – die instaat voor het toezicht

01.02 **Didier Reynders**, ministre: L'enquête concernant le nombre croissant de récupérations de TVA est toujours en cours. Nous avons connu un phénomène semblable en 1995. On le vit également à l'étranger et, là non plus, on ne trouve pas de réponse toute faite. Les derniers développements sont d'ailleurs moins préoccupants qu'il y a un certain temps. Les carrousels à la TVA ont toujours existé. De nombreuses mesures préventives ont été prises pour y remédier. Nous collaborons avec la Justice.

Les institutions privées et publiques sont uniformément soumises aux contrôles fiscaux. Pour les techniques dites 'spéciales' les enquêtes sont d'ailleurs approfondies.

Je ne puis bien entendu fournir de

op en de bijsturing van het bedoelde protocol en een strenger toezicht op de uitreiking van BTW-identificatienummers vanaf 1 juli 2001. Bovendien zijn er de verplichte maandaangiften in de sector van de minerale olie vanaf 1 juli 2001, de daadwerkelijke opstarting van een ondersteuningscel op 24 oktober 2001 die bedoeld is om een strategische en operationele analyse te verrichten en de terbeschikkingstelling van fiscale ambtenaren binnen de CDGEFID op 1 november 2001. We zetten de implementatie van ambtenaren bij de CDGEFID voort. Wat deze in hoofdzaak preventie-initiatieven betreft, werkt mijn departement in samenwerking met Justitie aan de optimalisering van de voordeelontnemende mogelijkheden.

In het kader van de rechtszekerheid spreekt het voor zich dat zowel private als publieke instellingen op gelijke wijze aan fiscale controles worden onderworpen. Wat de zogenaamde bijzondere technieken betreft, wijs ik erop dat ze alle geregeld aan een diepgaand onderzoek worden onderworpen en nadien, indien nodig, het voorwerp van een daadwerkelijke controle zullen uitmaken.

Tot slot, wat de concrete vraag over de individueel identificeerbare belastingplichtige betreft, kunnen de gevraagde gegevens niet worden verstrekt, gelet op artikel 93bis van het BTW-Wetboek inzake het beroepsgeheim. Het spreekt evenwel voor zich dat de fiscale administratie zich moet houden aan de strikte toepassing van de wet en derhalve geen enkele uitzondering op de fiscale wetten kan toekennen.

01.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord, waarbij ik toch een paar opmerkingen wens te formuleren.

Mijnheer de minister, u zegt dat een aantal dossiers in onderzoek zijn. Nochtans heeft de pers heeft voldoende toelichting gegeven bij de gebeurtenissen rond Aquafin. Ik heb de indruk dat de fiscale administratie een beetje uit de bocht is gegaan met betrekking tot de beschuldigingen die werden geuit ten opzichte van de betrokken firma's. Ik neem aan dat de overeenkomst van 1991 een aantal modaliteiten bevat die dergelijke praktijken toelaten. Ondertussen blijft evenwel de uitzonderingsmaatregel bestaan.

Een dubbelzinnige situatie ontstaat op het ogenblik dat de fiscus met terugwerkende kracht een aantal uitzonderingscontracten creëert, onder meer in verband met Aquafin. Men stelt nu in vraag wat vroeger werd afgesproken. Rechtszekerheid en gelijke behandeling zijn op die manier niet gegarandeerd en zulks ondermijnt de hele zaak. In Nederland, bijvoorbeeld, werd een rulingsysteem afgesproken tussen de fiscus en de plaatselijke overheden, waarbij de voorwaarden en het tijds kader contractueel werden vastgelegd. Daar zal men dus niet te kampen hebben met voornoemde problemen.

Als algemeen besluit stel ik vast dat de heer Zenner nog een beetje werk aan de winkel heeft om de fiscale fraude aan te pakken.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

02 Regeling van de werkzaamheden
02 Ordre des travaux

renseignements concernant les contribuables individuels. Je vous assure que la loi est appliquée avec la même rigueur à tous les citoyens.

01.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): J'ai néanmoins l'impression que les accusations des services fiscaux à l'encontre d'Aquafin et consorts sont allées trop loin. Entre temps, les mesures spéciales sont toujours en vigueur. Trop souvent, le gouvernement revient sur les accords qu'il a conclu et un tel comportement ne contribue pas à la sécurité juridique. Ne pourrait-on pas s'inspirer du système de «ruling» néerlandais?

De vragen nrs. 5226, 5257, 5269, 5355 en 5412 van de heren Karel Van Hoorebeke, Richard Fournaux en Dirk Pieters worden naar een latere datum verschoven.

02.01 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, étant donné que les questions reportées concernent l'actualité, ne serait-il pas opportun, dans ce cas, que je dépose les réponses écrites relatives à ces questions?

Je trouve dommage que les questions d'actualité soient reportées alors que, en général, il est demandé à mes services ainsi qu'à moi-même, d'y répondre dans les 24 heures. Je propose donc, dans un souci de cohérence, que les questions reportées soient rédigées afin que j'y réponde par écrit.

03 Vraag van mevrouw Magda De Meyer aan de minister van Financiën over "het onderhoudsgeld voor rusthuisbewoners" (nr. 5381)

03 Question de Mme Magda De Meyer au ministre des Finances sur "la pension alimentaire pour les résidents des maisons de repos" (n° 5381)

03.01 Magda De Meyer (SP.A): Mijnheer de voorzitter, het inkomen van heel wat rusthuisbewoners is ontoereikend om hun verblijfskosten in het rusthuis te dekken. Het is voor deze mensen waarvan de meeste hard gewerkt hebben om hun gezin enige welstand te verschaffen en hun kinderen in het leven vooruit te helpen eigenlijk bijzonder pijnlijk om hun beperkte financiële reserves te zien wegmelten. Hun moeizaam bijeen gespaarde woning die ze graag aan hun kinderen hadden willen nalaten, wordt met hypotheek bezwaard of de kinderen moeten hun inkomsten kenbaar maken met het oog op het onderzoek van het kinddeel in het onderhoudsgeld. Indien die kinderen dan een onderhoudsgeld betalen en deze sommen naar de belastingwetgeving correct aangeven, wordt 80% van dit onderhoudsgeld in mindering gebracht op het belastbaar inkomen van die betalende partij. Daarnaast wordt dit onderhoudsgeld, dat rechtstreeks aan het rusthuis wordt overgemaakt, voor 80% als ontvangen onderhoudsuitkering bij het inkomen van de rusthuisbewoner gevoegd waardoor het totale belastbare inkomen stijgt. Dit geeft vaak aanleiding tot aanzienlijke aanslagen inzake personenbelastingen, die dan alweer bij de kinderen terechtkomen want de rusthuisbewoner kan deze aanslag zelf niet betalen. Indien de aanslagen niet bij de rusthuisresident worden gevorderd – de sociale dienst van het rusthuis kan hiertoe inderdaad een aanvraag indienen bij de belastingen – dan blijven deze sommen vermeerderd met verwijlinteressen, invorderbaar bij de erfgenamen, tenzij deze na het overlijden bij de griffie van de rechtbank verwerping van erfdeel zouden tekenen.

De hierboven geschetste toestand is uiteraard heel emotioneel geladen, zowel voor de rusthuisbewoner als voor zijn kinderen. De vraag is dan ook of de minister in het kader van het voorgaande geen onderzoek kan laten instellen door zijn administratie, met het oog op een wijziging van de wetgeving terzake, om een raming te maken van wat de budgettaire en andere wettelijke implicaties zouden zijn indien de aftrek van het onderhoudsgeld bij de betaler zouden behouden blijven en in geval van een verblijf in een openbaar rusthuis het betaalde onderhoudsgeld bij de resident niet langer bij het belastbare inkomen zou worden gevoegd.

03.01 Magda De Meyer (SP.A): Nombre de résidents des maisons de repos disposent d'un revenu insuffisant pour couvrir leurs frais de séjour dans ces établissements. Les enfants qui versent à leurs parents une pension alimentaire et qui en déclarent le montant exact à l'administration fiscale peuvent déduire quatre vingt pour cent de ce montant de leurs revenus imposables. Ces quatre vingt pour cent s'ajoutent toutefois au revenu du résident de la maison de repos, qui voit alors son revenu imposable augmenter. Si l'impôt dû n'est pas perçu auprès du résident, au décès de ce dernier, ses héritiers restent redevables des montants impayés.

Le ministre peut-il demander que l'on procède à une évaluation des implications éventuelles de la suppression du règlement en vertu duquel la pension alimentaire s'ajoute au revenu du résident de la maison de repos? Que pense le ministre d'une suppression définitive de la perception de l'impôt des personnes physiques auprès des résidents des maisons de repos publiques?

Bij vele rusthuisbewoners met een modaal inkomen zou dergelijke maatregel een belangrijke vermindering van hun personenbelastingen betekenen. Mensen met een laag inkomen kunnen hierdoor onder het belastbaar minimum blijven waardoor geen belastingen dienen geheven te worden.

Wat denkt de minister van het definitief afzien van het invorderen van personenbelasting bij bewoners van openbare rusthuizen en later bij hun erfgenamen? Volgens ons zou een dergelijke stap toch een financiële blijk van respect en waardering betekenen voor de mensen die in hun actieve loopbaan meegeholpen hebben om onze huidige samenleving op te bouwen en zou het absoluut ook bijdragen tot de gemoedsrust van deze rusthuisbewoners.

03.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, het is niet mogelijk de budgettaire impact te berekenen van de opheffing van de belastbaarheid van het onderhoudsgeld uitgekeerd aan de bewoners van een openbaar rusthuis. Daarvoor zijn verscheidene redenen aanwijsbaar. De codes van aangifte betreffende de onderhoudsuitkeringen laten niet toe de omstandigheden te achterhalen die aanleiding hebben gegeven tot het betalen van de uitkering, dus uitkering betaald aan een kind, aan de feitelijk gescheiden echtgenoot, aan de ex-echtgenoot in geval van echtscheiding. Verder dient ook opgemerkt te worden dat er zeker geen onderscheid gemaakt kan worden naargelang de betrokken persoon opgenomen is in een openbaar rusthuis of in een andere instelling. Vervolgens dient de aandacht gevestigd te worden op het feit dat een deel van de geviseerde personen geen aangifte indient bij de toepassing van het artikel 306 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en het artikel 178 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992. Uiteraard gaat van deze groep geen bijkomende budgettaire impact uit.

Ten slotte dient aangestipt dat de opheffing van de belastbaarheid van de bovenvermelde inkomsten alleen haalbaar is na ingrijpende wetswijzigingen. Ik heb mijn administratie gevraagd om verschillende gegevens te toetsen, zoals bijvoorbeeld de leeftijd van de belastingplichtige en het ontvangen van een onderhoudsuitkering, om een zo juist mogelijk antwoord te kunnen verstrekken op de vraag. Zodra ik in het bezit ben van deze inlichtingen zal ik ze aan u meedelen, mevrouw De Meyer. Het zal echter geen precieze berekening, maar een evaluatie zijn.

Bovendien ben ik als minister van Financiën vanzelfsprekend niet bevoegd om te verzaken aan de invorderingen van de belastingen ten laste van de belastingplichtige die in een rusthuis verblijft. Er bestaat totnogtoe geen voorstel voor een nieuwe fiscale hervorming voor een specifieke groep, maar ik ben bereid een algemene bespreking terzake te voeren.

03.02 **Didier Reynders**, ministre: Il est impossible de calculer l'incidence budgétaire de cette opération. Les codes en matière de déclaration de pensions alimentaires ne permettent pas la réalisation d'une telle évaluation. Aucune distinction n'est pas possible non plus entre les personnes séjournant dans une maison de repos publique et celles séjournant dans un autre établissement. Certaines des personnes visées ne déclarent rien; la suppression de l'impôt pour ces personnes n'aura donc aucun impact au niveau budgétaire. L'abandon du caractère imposable des revenus déclarés ne sera envisageable que si on modifie radicalement les dispositions légales.

J'ai demandé à mon administration d'évaluer les différentes données afin de pouvoir apporter la réponse la plus appropriée à ce problème. Je ne peux renoncer à la perception de l'impôt auprès du contribuable séjournant dans une maison de repos. Je suis néanmoins disposé à ouvrir un débat public sur cette question.

Nous allons demander le recouvrement via le Fonds ad hoc qui existe au département des Affaires sociales.

Nous allons donc créer un groupe de travail. Cela dit, je préconise qu'un accord soit néanmoins conclu dans l'une ou l'autre

commission.

Mon département serait en tout cas prêt à reprendre le volet "fonds de créances alimentaires". Cette question est toujours en discussion puisqu'il existe un fonds similaire au ministère des Affaires sociales. On demanderait alors à l'administration du recouvrement de procéder à ces recouvrements. Il faudra bien qu'à un moment donné, on trouve une solution au problème. Je constate qu'en la matière, les propositions vont en sens divers.

Mevrouw De Meyer, u weet dat terzake een werkgroep binnen mijn kabinet werd opgericht. Ik breek een lans voor het bereiken van een akkoord in een of andere commissie. Uw voorstel kan aan bod komen in een algemeen debat.

03.03 Magda De Meyer (SP.A): Mijnheer de voorzitter, ik ben tevreden met het antwoord van de minister. Ik wacht op de gegevens van zijn administratie. Deze gegevens kunnen het debat stofferen. Het verheugt me dat de minister het Fonds voor Alimentatievorderingen niet vergeten is. Ik had immers het gevoel dat de zaken op de lange baan werden geschoven. U spreekt dit tegen. Dit stemt me tevreden. Ik hoop dat we een oplossing terzake kunnen uitwerken. Het is echter correct dat bijkomende gegevens van uw administratie wenselijk zijn.

03.03 Magda De Meyer (SP.A): Je me réjouis de prendre connaissance des données fournies par les services. Je constate avec plaisir que le dossier des pensions alimentaires progresse.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

04 Vraag van de heer Aimé Desimpel aan de minister van Financiën over "de hervorming van de vennootschapsbelasting" (nr. 5315)

04 Question de M. Aimé Desimpel au ministre des Finances sur "la réforme de l'impôt des sociétés" (n° 5315)

04.01 Aimé Desimpel (VLD): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vraag over de hervorming van de vennootschapsbelasting is zeer belangrijk omdat al de andere zaken in de bedrijfswereld en de maatschappij hieraan ondergeschikt zijn. De ondernemingen moeten er immers voor zorgen dat alles kan worden betaald. Op dit ogenblik gaat het zeer slecht in de ondernemingen. Het zal slechter en slechter gaan. Ik maak me zeer grote zorgen. Ik heb mijn vraag ingediend op 25 september. Dat was voor de regeringsverklaring. Ik zal mijn vraag aan de nieuwe omstandigheden aanpassen.

04.01 Aimé Desimpel (VLD): L'impôt des sociétés sera réformé sous peu. Les taux d'imposition élevés en vigueur en Belgique dissuadent les entreprises de s'installer chez nous.

Met veruit de hoogste vennootschapsbelasting in Europa scoort ons land zeer slecht. Gelukkig worden in de regeringsverklaring maatregelen terzake aangekondigd. Ik beklemtoon zeer ongelukkig te zijn omdat een aantal maatregelen niet mogelijk blijken te zijn. Ik hoop dat maatregelen zoals de afschaffing van de crisisbelasting voor de bedrijven alsnog zullen worden doorgevoerd als de toestand verbetert. Hopelijk kan deze maatregel bij de eerstvolgende budgetcontrole wel in het pakket worden opgenomen.

L'impôt de crise auquel sont soumises les entreprises sera-t-il supprimé sans compensations fiscales? Les PME pourront-elles obtenir qu'un taux d'imposition uniforme de 20% soit appliqué aux profits qu'elles réservent à des fins d'investissements? Quel taux d'imposition prévoyez-vous? Selon le ministre, quelles répercussions positives, en termes de recettes supplémentaires pour l'Etat, la mise en œuvre de ces mesures devrait-elle entraîner? Notre définition de la "PME" est obsolète. Quand une définition unique de ce type d'entreprises

De vrijstelling van vennootschapsbelasting voor investeringen in KMO's zal wel worden uitgevoerd. Ik wens hierop dieper in te gaan. Het is, mijns inziens, een heel belangrijke maatregel.

Als wij deze wet namelijk goed aan de man brengen, denk ik dat wij op termijn een effect kunnen bekomen zoals in 1982 met de wet Cooreman-De Clercq. Natuurlijk zal dat effect niet onmiddellijk duidelijk worden. De bedrijven hebben deze wet echter meer dan nodig. Bovendien heb ik vanmorgen met minister Daems gediscussieerd over de definitie van de kleine en middelgrote ondernemingen. De huidige definitie is sterk achterhaald. Op alle mogelijke manieren moeten wij de Europese richtlijnen volgen. Ook de Europese definitie van een kleine en middelgrote onderneming moeten wij durven aanvaarden. Ik zal mij daarvoor ook inspannen. Ik hoop dat de regering zeer vlug zal bekrachtigen dat een Belgische kleine en middelgrote onderneming als een Europese kleine en middelgrote onderneming aanzien wordt. Pas als dat is gerealiseerd, hebben wij eindelijk weer een ongelooflijke troef in handen om onze economie terug op gang te brengen, en dat is momenteel zeker nodig.

In mijn vraag van 25 september 2001 had ik ook gevraagd of de vennootschapsbelasting 30% of 34% zou bedragen. Ondertussen hebt u beslist dat die belasting 34% zal bedragen. Het bedrijfsleven hoopt en wenst echter nog steeds dat die belasting toch nog tot 30% wordt verlaagd, zelfs al is dat pas over twee jaar.

In het bedrijfsleven en aanverwante sectoren is men bekommerd om de compensaties. Volgens mij moeten de compensaties niet noodzakelijk van de bedrijven komen. Ik vind dat de compensaties vooral van de indirecte belasting zouden moeten komen. Als wij de terugverdieneffecten zouden invoeren, zouden we veel meer belastinggeld ontvangen dan voorzien. De compensaties zouden dan niet meer zo nodig zijn. Een vestzak-broekzakoperatie heeft niet veel zin.

Men maakt zich zorgen over de aftrek van de autokosten en over de lineaire en de degressieve afschrijvingen. Ik wil u vragen om vooral niet aan de degressieve afschrijvingen te raken, want de degressieve afschrijvingen bieden de bedrijven een kans om een eigen vermogen op te bouwen. Het zou voor de bedrijven een ramp zijn als u daaraan raakt. Door de kredietschaarste hebben ook de grote bedrijven absoluut nood aan meer eigen vermogen. Ook achter de maatregelen voor de kleine en middelgrote ondernemingen schuilt eigenlijk de opbouw van een eigen vermogen. Aan ondernemingen die over meer eigen vermogen beschikken, kunnen banken vlotter krediet toekennen.

Ik wil over de compensaties van de autokosten nog iets zeggen. Ik neem de horeca als voorbeeld. Voor de horecasector werden noch regionale noch federale maatregelen genomen. Zo zou ik nog andere sectoren kunnen noemen. De maatregel houdt in dat de autokosten gedeeltelijk niet meer aftrekbaar zijn. In plaats van de horeca een voordeel toe te kennen, wordt de sector nogmaals gestraft.

Ik zou dat in het lang en breed kunnen uitleggen maar dat heeft eigenlijk geen zin. Ik wil besluiten met een zeer belangrijke vraag over de timing van de vennootschapsbelasting. Ik heb dat ook in de plenaire vergadering al aangekaart. Ik dring erop aan dat dit zou starten vanaf 1 januari. Anders zullen veel bedrijven ons land logischerwijze verlaten. Ik geef steeds het voorbeeld van Fortis. Fortis België en Fortis Nederland zullen op 23 december fuseren. Fortis

sera-t-elle élaborée sur le plan européen? Quand les nouveaux taux seront-ils d'application?

Un taux de 34% n'est évidemment pas mal, mais je continue à prôner un taux de 30%. Je m'interroge également sur les compensations. Le gouvernement ne devra pas reprendre d'une main ce qu'il a donné de l'autre! Et il ne devra en aucun cas toucher aux amortissements dégressifs car les entreprises en ont besoin pour constituer un patrimoine propre.

La suppression des frais de voiture serait surtout un coup dur pour le secteur horeca.

Les charges élevées que l'on connaît en Belgique sont une calamité pour notre économie. Même des géants tels que Fortis déplacent leur siège aux Pays-Bas pour des raisons fiscales. Nous attendons, par conséquent, que le ministre prenne des mesures radicales.

betaalt vele miljarden belasting en volgend jaar zullen zij die belasting uiteraard betalen in het land waar de aanslagvoet het gunstigst is. Dat zou dus wel eens in Nederland kunnen zijn. Ik dring er dan ook sterk op aan dat dit snel in de commissie kan worden besproken aangezien het hier om enorme belangen gaat. Onze Belgische economie heeft het zeer moeilijk en ik hoop dat wij daar iets aan kunnen doen. Mijnheer de minister, ik ben enigszins afgeweken van mijn schriftelijke vragen die niet meer up-to-date waren aangezien ze voor de regeringsverklaring waren ingediend.

04.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Desimpel, indien nodig kan ik u meedelen dat de regering heeft beslist om het huidige totale tarief van de vennootschapsbelasting te verlagen van 40,17% tot 33,99%. Wij komen dus tot een nieuw nominaal tarief van 33% vermeerderd met de bijzondere crisisbelasting. Ook al is ze belangrijk, toch is de verlaging van het tarief van de vennootschapsbelasting slechts een eerste stap op de af te leggen weg. Het doel is immers de aanvullende crisisbelasting vervolgens af te schaffen en het belastingtarief terug te brengen tot 30%. In het kader van haar beleid zal de regering een geheel van maatregelen nemen die specifiek zijn afgestemd op de KMO's.

Ten eerste, het tarief van 28,84% dat voor die bedrijven van toepassing is, zal worden verlaagd tot 24,98% om zo in een tweede fase te komen tot een tarief van 24,25% zonder aanvullende crisisbelasting. Er is een vermindering van alle tarieven voor alle belastbare grondslagen voor de KMO's. Er is zoals u weet een algemeen tarief voor alle KMO's.

Ten tweede, de autofinanciering van de bedrijven zal worden aangemoedigd door het toestaan van een vrijstelling ten gunste van de gereserveerde winsten. Dat is een tweede belangrijke maatregel voor de KMO's.

Ten derde, de tijdelijke vrijstelling toegestaan aan KMO's die bijkomend personeel aanwerven zal worden voortgezet.

Ten vierde, voor de KMO's zal een vrijstelling worden toegestaan van elke belastingverhoging in geval geen of ontoereikende voorafbetalingen zijn gedaan in de loop van de eerste drie boekjaren na hun oprichting.

De bedrijven die het wensen zullen hun voorafbetalingen kunnen aanvullen met een laatste voorafbetaling na afsluiting van het boekjaar. Dat is dus een nieuw stelsel, ook voor KMO's.

Zoals bekend zal de hervorming van de vennootschapsbelasting plaatsvinden in een budgettair neutraal kader. Dat betekent dat verschillende fiscale uitgaven zullen moeten worden verminderd en dat bovendien komaf dient gemaakt met bepaalde anomalieën in het huidige fiscale stelsel. Enkele van de voorgestelde maatregelen worden hierna opgesomd. Zo zullen bijvoorbeeld de bepalingen die zijn bedoeld om de onderkapitalisatie tegen te gaan, worden versterkt. De uitsluiting van de mogelijkheid van aanrekening op het gedeelte van de winst dat voortkomt van abnormale of goedgunstige voordelen, wordt uitgebreid tot de verliezen van het jaar zelf. Om een lacune in de huidige wetgeving op te vullen, zal een roerende voorheffing van 10% worden ingevoerd op de liquidatiebonussen

04.02 **Didier Reynders**, ministre: Le taux de l'impôt des sociétés sera abaissé. Il est actuellement de 40,17% et il va passer à 33,99%, soit 33% augmentés de l'impôt spécial de crise. Le but final est toujours de ramener le taux d'imposition à 30%.

Nous allons prendre une série de mesures en faveur des PME: le taux de 28,84% qui leur est applicable passera à 24,98%. Une exonération sera accordée pour les bénéfices mis en réserve. En outre, l'exonération octroyée aux PME qui recrutent du personnel supplémentaire sera prolongée. Au cours des trois premiers exercices suivant la création d'une PME, celle-ci sera dispensée de la majoration d'impôt prévue quand une PME n'a pas effectué de versements anticipés ou de versements anticipés suffisants. Enfin, les entreprises pourront compléter leurs paiements anticipés par un ultime paiement anticipé après clôture de l'exercice.

Cette réforme de l'impôt des sociétés ne doit pas avoir de répercussions sur le budget. Les mesures destinées à combattre la sous-capitalisation seront renforcées. L'exclusion de l'imputation sur la part des bénéfices résultant d'avantages anormaux ou bénévoles sera étendue aux pertes de l'année concernée. Un précompte mobilier de 10% sera prélevé sur les boni de liquidation en cas d'achat d'actions propres ou de partage total ou partiel du capital social. Dorénavant, les dividendes alloués par les sociétés coopératives

indien een vennootschap eigen aandelen inkoopt of indien er gehele of gedeeltelijke verdeling is van het maatschappelijk vermogen. In overeenstemming met de basisprincipes van de vennootschapsbelasting zullen de dividenden die worden toegekend door coöperatieve vennootschappen voortaan worden opgenomen in de belastbare grondslag, zonder nochtans de vrijstelling in vraag te stellen waarin is voorzien ten gunste van de natuurlijke persoon die dergelijke dividenden ontvangt. Dit geldt dus alleen voor de vennootschappen, niet voor natuurlijke personen.

Ook de controle en de toepassingsvoorwaarden inzake de aftrek van definitief belaste inkomsten – DBI – zullen worden versterkt, zodat die aftrek nog slechts een rol speelt als remedie tegen een dubbele economische belasting. Uit hoofde van de vennootschappen zullen sommige aftrekposten worden herzien of gewijzigd. Dat zal onder meer het geval zijn voor de afschrijvingsregels en het ten laste nemen van autokosten. De vennootschappen zullen niet langer de belasting kunnen aftrekken die zij betalen aan de Gewesten. Die regel geldt uitsluitend voor de eigen fiscaliteit van het Gewest en dus niet voor de gewestbelastingen die staan opgesomd in artikel 3 van de bijzondere financieringswet. De strijd tegen het misbruiken van de rechtspersoonlijkheid en tegen praktijken die werden vastgesteld met betrekking tot kasgeldvennootschappen, zal worden opgevoerd.

De voorgestelde maatregelen werden opgenomen in een nota opgesteld met het oog op de ratificatie door de Ministerraad. Wij moeten nu dus een wetsontwerp voorbereiden. Een eindstemming voor 31 december 2001 lijkt mij mogelijk. Wij werken hieraan, om zo snel mogelijk tot een nieuwe fiscale hervorming te komen, dit na de eerste inzake de personenbelasting.

Er is nog een ander punt inzake de KMO's. Ik heb de heren Desimpel en André, twee parlamentsleden dus, gevraagd verslag uit te brengen na een dialoog met alle economische actoren. In antwoord op een vraag van de heer Van Overtveldt heb ik in de plenaire vergadering voorgesteld om een subcommissie of werkgroep in de commissie voor Financiën op te richten. Zo kunnen we naar de eerste presentatie van dergelijk verslag gaan en kunnen misschien enkele voorstellen worden voorbereid. We zullen zien.

Je vous propose d'étudier la façon dont pourrait être constitué ce type de groupe de travail ou de sous-commission afin d'avancer plus directement, non pas sur le projet relatif à l'impôt des sociétés qui viendra en commission, mais sur toute une série d'autres mesures qui sont imaginées en matière de petites et moyennes entreprises. Il serait utile de tenir ce débat vu l'ardeur de nombreux membres de la commission pour soutenir l'activité des PME.

04.03 Le président: Monsieur le ministre, nous mettrons cela au point lors d'une prochaine réunion.

04.04 Aimé Desimpel (VLD): Mijnheer de minister, wat u zei, wist ik al. U hebt echter niets over de definitie van een KMO gezegd. Ik hoop dat u het met mij eens is dat er snel een beslissing moet worden genomen. Het gaat immers om een fundamenteel thema. Ik stelde de vraag reeds aan minister Daems, bevoegd voor de KMO's. Hij wil absoluut een ontwerp terzake aan de regering voorstellen. Ik hoop dat

seront pris en compte dans la base imposable. Les conditions de contrôle et d'application en matière de déduction des revenus taxés définitivement seront renforcées. Un certain nombre de déductions seront revues. La déduction des impôts payés aux Régions est supprimée et la lutte contre l'abus de la personnalité juridique et dans le chef des sociétés de liquidités sera intensifiée. J'espère que le vote final de ces mesures interviendra avant le 31 décembre.

J'ai proposé de formuler, avec les acteurs économiques, des propositions adaptées aux PME dans le cadre d'une sous-commission.

Ik stel dan ook voor dat u zich beraadt over de oprichting van één of meer werkgroepen teneinde de activiteiten van de KMO's te doen evolueren.

04.03 De voorzitter: Wij zullen ons hierover tijdens een volgende vergadering uitspreken.

04.04 Aimé Desimpel (VLD): Le ministre n'a pas défini la notion de 'PME'. Pourtant, il ne faudrait pas tarder, compte tenu de la proposition que le ministre. Daems remettra prochainement au

het binnenkort kan worden goedgekeurd.

gouvernement.

Je me félicite de l'initiative relative à la sous-commission. Nous y reviendrons.

04.05 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer Desimpel, u moet wel opletten met minister Daems. Als hij iets voorstelt, gaat de vlieger meestal niet op.

04.06 Aimé Desimpel (VLD): Mijnheer Leterme, hij krijgt ook niet de middelen die Swissair in Zwitserland krijgt.

Mijnheer de minister, wij zullen hierop terugkomen. De aankondiging van de oprichting van een subcommissie verheugt mij alleszins. Misschien kunnen wij ze volgende week samenstellen. Die moet zich vooral bezighouden met de aanpassing van de wet op de privax, de hulp aan businessangels en de andere punten van ons rapport.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

05 Question de M. Raymond Langendries au ministre des Finances sur "la mise en oeuvre de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension de la compétence fiscale des régions" (n° 5365)

05 Vraag van de heer Raymond Langendries aan de minister van Financiën over "de uitvoering van de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten" (nr. 5365)

05.01 Raymond Langendries (PSC): Monsieur le président, monsieur le ministre, je cherche à savoir où en est la mise en œuvre de la loi spéciale du 13 juillet 2001, entrant en vigueur le 1^{er} janvier 2002, et qui porte refinancement des communautés et extension de la compétence fiscale des régions.

A cette occasion, les régions se verront attribuer d'importantes compétences fiscales notamment en matière de droits d'enregistrement, de taxes de mises en circulation et d'eurovignettes. Afin que le transfert des compétences fiscales soit neutre sur le plan budgétaire, un mécanisme de compensation de ce transfert est mis en place par la loi. Ainsi, les recettes d'impôts régionalisés et localisés dans chaque région seront déduites des recettes IPP dont bénéficie chaque région en vertu de l'article 33, §4 de la loi spéciale de financement.

Pour éviter que des recettes exceptionnelles d'une année n'aient des effets définitifs sur les moyens octroyés aux régions, la loi spéciale en son article 33bis prévoit que l'amputation des recettes IPP sera calculée sur la base des recettes des différents impôts pour les trois dernières années, c'est-à-dire 1999, 2000 et 2001.

Où en est le ministre dans la récolte des données nécessaires au calcul des moyens à déduire des recettes IPP pour chaque impôt et région?

Quelle est la garantie de la fiabilité des données qui seront prises comme base de calcul? S'il devait apparaître qu'il y a doute quant à la fiabilité de ces données, peut-on imaginer de charger la Cour des

05.01 Raymond Langendries (PSC): De bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de Gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de Gewesten wordt per 1 januari van kracht. Er wordt voorzien in een mechanisme ter compensatie van de overheveling van ontvangsten teneinde de budgettaire neutraliteit van de transfer te waarborgen. Zo wordt de opbrengst van gelokaliseerde geregionaliseerde belastingen in elk Gewest in mindering gebracht van de opbrengst van de personenbelasting die naar elk Gewest gaat overeenkomstig artikel 33, § 4 van de bijzondere wet. Om te vermijden dat uitzonderlijke ontvangsten van een bepaald jaar de hoegrootheid van de aan de Gewesten toegekende middelen blijvend zouden beïnvloeden, zegt artikel 33bis van voormelde wet dat de vermindering van de opbrengst van de personenbelasting

comptes d'une mission de certification des chiffres telle qu'elle s'en est chargée à l'occasion du comptage du nombre d'élèves dans chaque communauté?

berekend wordt op grond van de opbrengst van de diverse belastingen over de laatste drie jaar.

Hoe ver is de minister gevorderd met de inzameling van de gegevens die nodig zijn voor de berekening van het bedrag aan middelen dat in mindering gebracht moet worden van de opbrengst van de personenbelasting, per belasting en per Gewest?

Welke garanties heeft de minister, gezien de niet bepaald indrukwekkende computerfaciliteiten op zijn departement, voor de betrouwbaarheid van de gegevens die als grondslag moeten dienen voor de berekeningen?

Als er hierover twijfel zou ontstaan, dient men dan niet het Rekenhof te belasten met de certificatie van de cijfers, zoals dat ook gebeurt voor de krachtens het Sint-Elooisakkoord vereiste tellingen van het aantal leerlingen in elke Gemeenschap?

05.02 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, en ce qui concerne l'évolution de la situation informatique du département, dès mon entrée en fonction, j'ai fait les mêmes constatations sur les problèmes sérieux qui menaçaient les services informatiques du département: l'insuffisance de matériel, l'utilisation d'un matériel vétuste et un manque de personnel qualifié. Pendant de longues années, trop peu d'investissements ont été réalisés pour adapter le département aux nouvelles technologies; les budgets couvraient à peine l'entretien du matériel existant et les renouvellements les plus urgents.

J'ai donc demandé au gouvernement de pouvoir mettre en œuvre un nouveau plan informatique qui s'étale de l'année 2001 à l'année 2005 afin d'augmenter de 540 millions par an les moyens disponibles dans ce domaine et cela représente une augmentation de l'ordre de 30% du budget informatique annuel du département.

Cela devrait nous permettre d'augmenter l'outil dans le secteur du recouvrement, notamment, et de développer de nouveaux projets sur la base de technologies informatiques et de moyens de communication modernes. En outre, des efforts ont été faits pour recruter du personnel qualifié. Cette année, le recrutement a sensiblement augmenté puisqu'il a doublé par rapport à l'année dernière.

05.02 Minister Didier Reynders: Van bij mijn aantreden als minister heb ik inderdaad moeten vaststellen dat de informaticadiensten van het departement gebukt gingen onder ernstige problemen: gebrek aan computerapparatuur, gebruik van verouderde apparatuur, onvoldoende gekwalificeerd personeel.

Het afgelopen decennium werd er niet of onvoldoende geïnvesteerd in moderne systemen en nieuwe technologie. De beschikbare middelen volstonden amper voor het onderhoud van de bestaande apparatuur en de dringendste modernisering.

Ik heb dan ook alles in het werk gesteld om een aanzienlijke verhoging van het budget voor informatietechnologie los te

Les données liées à l'application de la loi spéciale du 13 juillet 2001 ont déjà été inventoriées par l'administration et devront être disponibles pour permettre l'application de cette loi. Sur la base de cet inventaire, il est possible de déterminer les données à traiter avec une attention plus particulière. Les travaux liés à l'introduction de l'euro et le traitement précis et immédiat des recettes des taxes régionales reprises à l'article 3 de la loi spéciale constitueront une priorité pour l'administration fiscale.

Comme dans toutes les autres tâches de l'administration fiscale, on peut considérer que les données sont fiables. La Cour des comptes exerce un contrôle sur le volet dépenses mais également sur celui des recettes et ne se prive en aucun cas de partager ses commentaires dans un certain nombre de rapports à la fois sur le fonctionnement de l'administration ou sur les chiffres émis. Le fait que la Cour des comptes s'exprime sur les chiffres qui seront présentés dans le cadre de l'application de la loi spéciale du 13 juillet 2001 rentre dans ses compétences.

Il lui appartient d'exercer sa compétence en matière de recettes. Il n'appartient pas au ministre des Finances de demander à la cour de l'exercer plus particulièrement dans un secteur que dans un autre. La cour suivant de très près les travaux parlementaires, je suppose qu'elle sera attentive à examiner également cette situation.

krijgen. Dankzij het informaticaplan 2001-2005 werden de beschikbare middelen voor 2001 met 540 miljoen verhoogd ten opzichte van 2000. Dat plan moet ook investeringen mogelijk maken in computermateriaal voor de invordering. Ten slotte moeten hiermee nieuwe projecten ontwikkeld kunnen worden op grond van de informatietechnologie en moderne communicatiemiddelen.

Als onze niet aflatende inspanningen om gekwalificeerd personeel in dienst te nemen, vruchten zullen hebben afgeworpen, zal de situatie verbeteren.

Intussen hebben wij een lijst van gegevens opgesteld die beschikbaar moeten zijn voor de toepassing van de bijzondere wet van 13 juli 2001. Op grond van die lijst zullen wij bepalen welke gegevens met bijzondere aandacht zullen moeten worden verwerkt. De werkzaamheden die verband houden met de invoering van de euro en de verwerking van de ontvangsten van de gewestelijke belastingen zoals bepaald bij artikel 3 van de bijzondere wet zullen voor de belastingadministratie een prioriteit zijn.

Het Rekenhof zal uiteraard een controle uitoefenen en commentaar geven bij de werking alsook bij de voorgestelde cijfers. Het Rekenhof zal ongetwijfeld oog hebben voor die problemen.

05.03 Raymond Langendries (PSC): La cour suit toujours de très près les travaux parlementaires, que ce soit sous cette législature ou sous une autre. Si jamais elle devait intervenir auprès du ministre pour lui signaler un problème, je demande que la commission puisse entrer en possession du rapport de la cour.

05.03 Raymond Langendries (PSC): Mocht het Rekenhof bij de minister tussenbeide komen, zal ik vragen dat zijn verslag aan onze commissie wordt meegedeeld.

05.04 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, nous recevons un certain nombre de rapports de la Cour des comptes. Des délais de réponse sont donnés à l'administration et au ministre des Finances. En fonction de la procédure et si la cour souhaite aller plus loin, les dossiers sont de toute manière transmis au parlement. La procédure est automatique. Mais, en l'espèce, il n'y a pas de problème particulier. Il est évident que si l'on devait rencontrer une quelconque difficulté, j'en informerais le parlement et la cour ne

05.04 Minister Didier Reynders: De procedure voorziet daarin; het Parlement zal worden geïnformeerd. Die problemen worden besproken in de subcommissie "Financiën" die met het oog op de uitvoering van de bijzondere wetten van 13 juli 2001

manquerait pas d'y faire allusion. Nous débattons régulièrement de ce genre de dossier au sein de la sous-commission chargée plus spécifiquement de suivre les travaux de la cour. Si je ne me trompe, c'est M. Tavernier qui la préside.

werd ingesteld.

05.05 Le président: Le rapport est systématiquement transmis à la Chambre.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

06 Interpellatie van de heer Hagen Goyvaerts tot de minister van Financiën over "de onenigheid binnen de regering betreffende het voorontwerp met betrekking tot de invoering van de ecotaks" (nr. 941)

06 Interpellation de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "les dissensions au sein du gouvernement en ce qui concerne l'avant-projet de loi relatif à l'instauration des écotaxes" (n° 941)

06.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, ik heb sterk de indruk dat het symbooldossier van deze regering – de ecotaks – u blijft achtervolgen. Al in het voorjaar heb ik de kans gehad om u te ondervragen over de nieuwe, aanzienlijke belasting op drankverpakkingen. Mijn gewaardeerde collega Leterme heeft u vlak voor het reces nog aan de tand kunnen voelen over de toepassing van de ecotakswetgeving in het kader van de wet van 1993, meer bepaald over de ecobelasting en de manier waarop u een aantal stappen hebt gezet in geschillen over de niet-betaling van milieutaksen. Vandaag wil ik u opnieuw over de ecotaks interpelleren omdat in de Vlaamse en Franstalige geschreven pers een bericht is verschenen dat de gevoeligheden blootlegt die in de regering over dit dossier voorkomen.

06.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Le dossier des écotaxes continue à poursuivre le ministre. Celui-ci s'est attiré les foudres d'Agalev et d'Ecolo. En effet, le texte de l'avant-projet de loi tel qu'il a été communiqué à la Commission européenne suscite la discorde. Le texte prévoit que les produits soumis à l'écotaxe doivent être pourvus d'une marque distinctive. Or, le verbe "devoir" aurait été remplacé par "pouvoir" dans le texte définitif. Résultat: les relations entre le ministre et les Verts sont au plus bas.

Mijnheer de minister, u hebt zich blijkbaar vooral de woede van Agalev- en Ecolo-ministers op de hals gehaald. Dat is niet de eerste keer. U hebt de groenen al eens tegen de haren gestreken in het dossier van de Tobintaks. U twijfelt namelijk aan de haalbaarheid van de invoering van die Tobintaks, maar dat is een ander dossier.

Quelle est la motivation de cette modification fondamentale du texte? Quand ce changement a-t-il été décidé? La date d'entrée en vigueur de la nouvelle législation, fixée au 1^{er} mars 2002, est-elle toujours réaliste?

Wat is de aanleiding? Het gaat blijkbaar om een kleine aanpassing die u op eigen houtje zou hebben doorgevoerd nadat de tekst van het voorontwerp op de Ministerraad van 19 juli was besproken en alvorens de tekst aan de Europese Commissie over te zenden. In het ontwerp dat op de Ministerraad zou zijn besproken, staat naar verluidt uitdrukkelijk bepaald dat producten onderhevig aan een ecotaks voorzien moeten zijn van een kenteken. In de tekst van 24 september – nagenoeg twee maanden na de bespreking in de Ministerraad en de verzending naar de Europese Commissie – is het werkwoord 'moeten' blijkbaar door 'mogen' vervangen. Voor deze subtiële, waarschijnlijk niet-onbelangrijke tekstwijziging hebt u zich de woede van uw groene coalitiepartner op de hals gehaald. Ik dacht dat het de bedoeling was om de producten waarop de verpakkingssheffing van toepassing is, door middel van een kenteken of een registratienummer herkenbaar te maken, al was het maar om de controle op dat systeem te kunnen uitvoeren. Er zijn ten aanzien van uw persoon een aantal belangrijke uitspraken gedaan. U zou zelfs een aantal vlammende brieven hebben ontvangen. Ik geef twee citaten weer die toch kunnen tellen. Ik citeer: "Reynders saboteert de invoering van de ecotaks" - Ik denk dat die uitspraak van mevrouw Aelvoet afkomstig is -. Ik citeer een

tweede uitspraak: "Bij elk dossier met een ecologisch kantje wringt Reynders tegen". Als een coalitiepartner zoiets verklaart, kan dat tellen, mijnheer de minister. Het lijkt me nogal een zootje. Als ik het hele verhaal in ogenschouw neem, moet het voor iedereen stilaan duidelijk worden dat de weinig vrolijke sfeer rond dit dossier binnen de regering momenteel volledig moet bedorven zijn.

Mijnheer de minister, met dit verhaal in het achterhoofd, had ik graag van u vernomen wat uw motivatie is geweest om die welbewuste verandering door te voeren.

U zou vandaag heel wat onduidelijkheden uit de wereld kunnen helpen door te bevestigen of de werkwoordwijziging voor of na de Ministerraad is aangebracht. Het is tevens voor niemand duidelijk waarom dit dossier twee maanden op uw kabinet is blijven liggen, zodanig dat de commissie pas op 24 september werd geïnformeerd. De Europese Commissie heeft drie maanden de tijd om dit dossier te bekijken en advies te geven. Het resultaat zou er dus rond kerstmis moeten zijn. Op de magische datum van 1 maart 2002 zou de nieuwe wetgeving van kracht moeten worden. Is dit nog altijd uw doelstelling of komt de start op de helling te staan? In het kader van de commotie rond dit dossier, mijnheer de minister, wou ik u deze vragen voorleggen.

06.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Goyvaerts, de regering heeft akte genomen van een voorontwerp van wet. Er is geen onenigheid in de regering over de ecotaks of over de recyclage van de ecotaks in ecoboni. Wij wachten nu op het advies van de Raad van State en de Europese Commissie. Het is nog altijd de bedoeling dat de wet op 1 maart 2002 van start gaat.

06.02 **Didier Reynders**, ministre: Je n'ai pas connaissance de dissensions au sein du gouvernement à propos de ces écotaxes. Nous en sommes au stade de l'avant-projet de loi et nous attendons les avis du Conseil d'Etat et de la Commission européenne. Le calendrier n'est pas remis en cause.

06.03 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): Mijnheer minister, volgens u is er daaromtrent in de regering geen probleem. Ik weet niet waar die informatie dan vandaan komt. Dat zal toch niet uit de lucht gegrepen zijn? U geeft blijkbaar geen toelichting over het feit of het werkwoord 'moeten' vervangen werd door 'mogen'. Ik ben eigenlijk verontwaardigd over het korte en inhoudsloze antwoord. Als er een wettekst wordt opgesteld, heeft ieder gebruikt woord toch zijn betekenis, zeker als er een onderscheid is tussen werkwoorden. Er is toch een verschil tussen mogen en moeten.

06.03 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): Dans votre réponse particulièrement décevante, vous ne donnez aucune explication au sujet du remplacement du terme "devoir" par "pouvoir". Dans un projet de loi, chaque mot, et certainement chaque verbe, a sa signification. La presse francophone fait état de situations kafkaïennes à propos des écotaxes.

Uw voorontwerp van wet heeft blijkbaar tussen 19 juli en 24 september op uw kabinet rondgezworven. Daar hebt u ook geen commentaar op.

In de Franstalige pers werd deze zaak voorgesteld als "Les écotaxes au royaume de Kafka". Dit zit dicht bij de realiteit. De vergelijking gaat nagenoeg volledig op. Ik zou daarom een motie van aanbeveling willen indienen teneinde de regering te verzoeken om in haar beleid met betrekking tot de ecotaks verdere verdragingsmanoeuvres vanuit uw departement tegen te gaan en op een snelle en efficiënte manier duidelijkheid te verschaffen in dit dossier.

Par conséquent, je me vois contraint de déposer une motion de recommandation dans laquelle je demande au ministre d'abandonner toute nouvelle manoeuvre dilatoire et de faire la lumière sur ce dossier.

Moties
Motions

Tot besluit van deze bespreking werden volgende moties ingediend.
En conclusion de cette discussion les motions suivantes ont été déposées.

Een motie van aanbeveling werd ingediend door de heer Hagen Goyvaerts en luidt als volgt:

"De Kamer,
gehoord de interpellatie van de heer Hagen Goyvaerts
en het antwoord van de minister van Financiën,
verzoekt de regering in haar beleid ten aanzien van de ecotaksen verdere vertragingsmanoeuvres
achterwege te laten en op een snelle en efficiënte manier duidelijkheid in dit dossier te verschaffen."

Une motion de recommandation a été déposée par M. Hagen Goyvaerts et est libellée comme suit:

"La Chambre,
ayant entendu l'interpellation de M. Hagen Goyvaerts
et la réponse du ministre des Finances,
demande au gouvernement d'abandonner les manœuvres tendant à retarder l'instauration des écotaxes et
de faire rapidement la lumière dans ce dossier."

Een eenvoudige motie werd ingediend door de heren Aimé Desimpel, Ludo Van Campenhout en Peter Vanvelthoven.

Une motion pure et simple a été déposée par MM. Aimé Desimpel, Ludo Van Campenhout et Peter Vanvelthoven.

Over de moties zal later worden gestemd. De bespreking is gesloten.
Le vote sur les motions aura lieu ultérieurement. La discussion est close.

07 Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de minister van Financiën over "de Vlaamse zorgverzekering" (nr. 5400)

07 Question de Mme Simonne Creyf au ministre des Finances sur "l'assurance-dépendance en Flandre" (n° 5400)

07.01 Simonne Creyf (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, op 1 oktober 2001 ging in Vlaanderen de zorgverzekering officieel van start. Deze zorgverzekering is voor inwoners van Vlaanderen een wettelijk verplichte verzekering voor financiële tegemoetkoming bij kosten van niet-medische hulp- en dienstverlening of mantelzorg.

Mijn vragen handelen over deze mantelzorg. Onder mantelzorg wordt verstaan de hulp die een zorgbehoevende krijgt van burens, familie en bekenden. Mantelzorgers moeten zich laten registreren bij de zorgkas van de betrokkene. Er is een bedrag aan verbonden. Het bedrag dat men vanaf 1 januari 2002 kan ontvangen voor mantelzorg bedraagt 75 euro of 3025 frank per maand of 36.306 frank per jaar. Specifiek aan deze regeling is dat niet de mantelzorger dit bedrag ontvangt maar de zorgbehoevende. Het bedrag wordt uitgekeerd aan de zorgbehoevende die met dit geld mantelzorg kan kopen of vergoeden. Nergens, ook niet in de overeenkomst tussen zorgkas en mantelzorgers, wordt bepaald welk deel van het bedrag kan worden besteed aan de mantelzorg. Bijgevolg is het mogelijk dat een hulpbehoevende die maandelijks 3025 frank ontvangt en een beroep doet op mantelzorg, de premie ofwel volledig, ofwel gedeeltelijk, ofwel helemaal niet aan de mantelzorger geeft.

In vroeger gestelde vragen inzake mantelzorg heb ik reeds verwezen naar de rondzendbrief van toenmalig minister Viseur betreffende niet-belastbare bedragen van de vergoeding voor vrijwilligerswerk.

07.01 Simonne Creyf (CD&V): En Flandre, l'assurance-dépendance obligatoire est officiellement entrée en vigueur le 1er octobre 2001. Cette assurance englobe également les coûts des soins de proximité. Les personnes qui dispensent ces soins doivent se faire enregistrer auprès de la caisse d'assurance-dépendance de l'intéressé et peuvent bénéficier d'une indemnité s'élevant à 3.025 francs. La circulaire 241/509.803 assimile les soins de proximité à du bénévolat.

Cette situation appelle un certain nombre de questions. La circulaire s'applique-t-elle effectivement aux soins de proximité? S'agit-il alors du bénéficiaire ou du prestataire de ces soins? Peut-on cumuler cette indemnité avec une allocation de chômage, par exemple? Comment cette question sera-t-elle réglée sur le

Mantelzorg valt onder deze noemer.

plan fiscal?

Mijnheer de minister, de situatie is nieuw. De zorgbehoevende ontvangt immers de premie. Valt deze hulpbehoevende onder uw rondzendbrief of is het de mantelzorger? Probleem is dat nergens geregistreerd wordt welk bedrag de mantelzorger krijgt. Alhoewel ik geen problemen wil zoeken, kunnen wij niet ontkennen dat een aantal punten niet duidelijk zijn. Mensen die mantelzorgprestaties willen verlenen in het kader van de zorgverzekering zitten met heel wat vragen. Kan een werkloze de werkloosheidsuitkering combineren met een uitkering als mantelzorger? Kan een mantelzorger verscheidene zorgbehoevende mensen helpen? Er is geen enkele controle over het bedrag dat de mantelzorger ontvangt omdat de zorgbehoevende de tegemoetkoming ontvangt en ermee doet wat hij wil. Men kan doen alsof zijn neus bloedt. Men kan doen alsof het geld nooit gegeven werd. Dat kan de oplossing zijn. Men moet echter zeker zijn dat men als werkloze of PWA'er op geen enkele manier door de fiscus zal worden lastiggevalen. Kortom, wat gebeurt er op fiscaal vlak met de tegemoetkomingen voor mantelzorgers?

07.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Creyf, ik heb antwoorden op uw twee vragen. Vergoedingen toegekend aan mantelzorgers voor prestaties geleverd voor de niet-medische hulp- en dienstverlening in het kader van het Vlaams decreet van 30 maart 1999 houdende organisatie van de zorgverzekering komen in aanmerking voor de toepassing van de administratieve rondzendbrief van 5 maart 1999.

Wanneer de mantelzorger meer dan één zorgbehoevende opvangt, blijven de richtlijnen vermeld in die circulaire van toepassing voor zover het bepaald bedrag dat de mantelzorger ontvangt niet hoger is dan de grensbedragen die in de circulaire zijn opgenomen van 1.000 frank of € 24,79 per dag en 40.000 frank of € 991,57 per jaar. Zowel de circulaire als de grensbedragen zijn dus van toepassing.

07.03 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, uw antwoord maakt mij heel gelukkig. U zegt dat de circulaire van toepassing is. Ik vraag me wel nog af wat er zou gebeuren als die mantelzorgpremie wordt opgetrokken en als men net boven die 40.000 frank zit. In elk geval is de circulaire op de mantelzorger van toepassing.

Hoe zult u dat controleren? De bedragen die een mantelzorger ontvangt, staan namelijk nergens geregistreerd. U kan alleen afgaan op het bedrag uitgekeerd aan de zorgbehoevende.

07.04 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, de controle is dezelfde als voor alle andere belastingplichtigen, dus voor alle lonen of vergoedingen of andere bronnen van inkomsten. Mijnheer de voorzitter, ik heb een kopie van de circulaire bij mij.

07.05 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, ik betwijfel of die controle precies dezelfde is. In andere gevallen geeft namelijk een of andere instantie, zoals het OCMW, de kostenvergoeding uit. Die instantie is gekend en moet verplicht bepaalde gegevens bijhouden. Hier gaat het echter om een individuele zorgbehoevende.

07.02 **Didier Reynders**, ministre: La circulaire administrative du 5 mars 1999 règle la question des indemnités octroyées aux personnes prodiguant une assistance non médicale dans le cadre du décret flamand du 30 mars 1999. Lorsque le prestataire de soins s'occupe de plus d'une personne, la circulaire reste d'application, à condition que l'on ne dépasse pas le montant de 1.000 francs par jour et de 40.000 francs par an.

07.03 **Simonne Creyf** (CD&V): Cette réponse me réjouit. Qu'en sera-t-il cependant si la cotisation est majorée?

Comment le contrôle sera-t-il organisé?

07.04 **Didier Reynders**, ministre: Le contrôle est le même pour tous les contribuables.

07.05 **Simonne Creyf** (CD&V): Dans les autres cas, il s'agit d'instances qui octroient des indemnités pour frais et qui conservent des fiches dans ce cadre. Dans le cas présent, il s'agit d'une personne nécessitant des soins et qui reverse une partie de

sa prime. Comment les contrôles seront-ils organisés? Les intéressés doivent, en effet, savoir à quoi s'en tenir.

07.06 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, particulieren gaan ook winkelen. Ook de winkeliers moeten wij controleren. Dat werkt op dezelfde manier voor de mantelzorger. Van een loon, een vergoeding of een premie is er niet altijd een registratie.

07.06 **Didier Reynders**, ministre: Les contrôles habituels sont d'application. Il y a tout d'abord la déclaration. Je vous transmettrai une copie de la circulaire. Mme Creyf souhaiterait-elle un contrôle spécifique par l'ISI?

07.07 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, mag ik besluiten dat er geen enkele controle is?

07.08 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, zeker niet. Er is een normale controle, maar geen specifieke controle.

07.09 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, welke controle is er dan?

07.10 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, de mantelzorger valt onder de controle zoals alle andere belastingplichtigen. In het Wetboek van de inkomstenbelastingen zijn verschillende middelen voor die controle bepaald.

07.11 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, de zorgbehoevende krijgt een premie. U hebt er geen enkel zicht op welk deel van die premie naar de mantelzorger gaat.

07.12 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, er is een aangifte, zoals alle belastingplichtigen een aangifte moeten doen. Vraagt u een specifieke controle met een specifieke administratie voor de mantelzorg in Vlaanderen? Ik kan daarvoor zorgen. Ik ben bijvoorbeeld bereid de Bijzondere Belastinginspectie met die taak te belasten.

07.13 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, op dezelfde manier controleert men momenteel de kleine verenigingen zonder winstoogmerk terwijl men de grote verenigingen buiten beschouwing laat. Dat vraag ik niet.

07.14 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, als u om een bijkomende controle verzoekt, ben ik bereid daaraan tegemoet te komen.

07.15 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, ik vraag zekerheid voor de mensen die in de toekomst in het kader van de Vlaamse Zorgverzekering mantelzorg bieden.

07.16 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, ik heb gezegd dat de circulaire van toepassing is. Vraagt u een bijkomende, specifieke controle?

07.17 **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, ik vraag geen bijkomende controle. Ik vraag zekerheid voor de betrokkenen. De

betrokkenen weten nu dat zij onder de toepassing van de circulaire vallen.

07.18 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, op uw vraag over de controle kan ik alleen antwoorden dat de circulaire van toepassing is. De algemene controlemodaliteiten gelden. Vraagt u een specifieke controle voor de mantelzorg?

07.19 **Simonne Creyf** (CD&V): Neen; mijnheer de minister, ik vraag me af of u zult controleren. Ik wil zekerheid voor de betrokkenen. U antwoordt dat de circulaire van toepassing is. Dat vind ik goed. Ik heb u gevraagd hoe u dat zult controleren. U zegt dat u dat niet controleert, behalve via de personenbelasting.

07.20 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Creyf, voor de belastingplichtigen in België zijn er toch al veel controles?

07.21 **Simonne Creyf** (CD&V): Dat klopt. Er zijn eigenlijk zelfs te veel controles. Ik dank u voor uw antwoord.

07.22 **Le président**: Monsieur le ministre, vous pouvez remettre la circulaire au secrétariat de la commission et nous veillerons à la distribuer aux membres.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

08 **Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de belastingschuld van rusthuisbewoners" (nr. 5409)**

08 **Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "la dette fiscale des personnes vivant en maison de repos" (n° 5409)**

08.01 **Yves Leterme** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, enkele jaren geleden reeds kreeg uw voorganger het probleem voorgeschied van de invordering van belastingen bij bejaarden die in een rusthuis of RVT verblijven en minder inkomsten hebben dan hun verblijfskosten. Ik heb toen gewezen op de realiteit waarbij OCMW's niet alleen moeten instaan voor betaling van de saldi van de verblijfskosten, maar heel vaak ook indirect voor openstaande belastingschulden. De ontvangers van de personenbelasting laten bij niet-betaling van de belastingen door rusthuisbewoners uiteraard beslag leggen op het voor beslag vatbare gedeelte van het pensioen. De toenmalige minister vond dat oplossingen zich moesten situeren in de sociale zekerheid. Denk daarbij aan de problematiek van de afhankelijkheidsverzekering, bijvoorbeeld de zorgverzekering. Hij vond ook dat de insolvable rusthuisbewoners onder de toen gloednieuwe wet op de overmatige schuldenlast vielen. De minister wees er bovendien op dat de vervangingsinkomens tot een bepaald bedrag van belastingen zijn vrijgesteld. Wat dit laatste betreft, ligt het vrijgestelde bedrag lager dan de gangbare kostprijs van een rusthuisverblijf. Samengevat wijzen deze drie suggesties van de toenmalige minister erop dat het probleem reëel is en niet wordt opgelost.

Mijnheer de minister, dit probleem wordt ook niet opgelost via uw hervorming van de personenbelasting, zeker niet in het geval van gehuwden met een gezinspensioen of twee kleine pensioentjes. Ik zal het debat over de hervorming van de personenbelasting hier niet

08.01 **Yves Leterme** (CD&V): En 1998 déjà, j'avais interrogé le ministre des Finances de l'époque à propos des problèmes liés au recouvrement de l'impôt auprès des personnes âgées résidant en maison de retraite et qui doivent supporter des frais de séjour supérieurs à leurs revenus. La réforme mise en chantier par le ministre n'apporte aucune solution à ce type de problème. Pour les couples mariés dont l'un des conjoints séjourne en maison de repos, la situation prend une tournure véritablement dramatique, dans la mesure où le quotient conjugal ne s'applique pas à la réduction d'impôt pour les personnes mariées touchant une pension de ménage. Par ailleurs, les conjoints pensionnés sont malgré tout imposés par le cumul des deux pensions. Lorsque les conjoints séjournent tous deux en maison de repos, la situation

overdoen, maar als een van twee gehuwden zich in een rusthuis bevindt, is de situatie voor de thuisblijvende bejaarde vaak dramatisch. Die is immers medeverantwoordelijk voor de betaling van de verblijfskosten. Dat geldt ook voor het OCMW dat heel vaak mee moet instaan voor de betaling van de verblijfskosten van onvermogen bejaarden. Wij hebben reeds gewezen op de redenen waarom die mensen in de kou zijn blijven staan bij de hervorming van de personenbelasting. Ten eerste, wordt het huwelijksquotiënt niet toegepast op de belastingvermindering voor gehuwden met een gezinspensioen. Ten tweede worden gehuwden met twee kleine pensioentjes toch belast door het samenvoegen van beide pensioentjes. De vrijstelling van belasting tot 35.925 frank per maand geldt voor de twee gehuwden samen. Dit betekent dat, als twee gehuwden zich beiden in een rusthuis bevinden, het financieel helemaal de moeilijke kant uitgaat. Daar is de discriminatie tussen gehuwden en feitelijke samenwoners het scherpst afgetekend. Ook in de toekomst blijft dit zo, na het op kruissnelheid komen van uw belastinghervorming. Er is een voorbeeld verwerkt in de schriftelijke toelichting bij deze mondelinge vraag. Neem twee gepensioneerden met elk een pensioen van 400.000 frank afgerond en 480.000 frank verblijfskosten per persoon. Voor gehuwden met een gezamenlijk inkomen van 800.000 frank en waarvan de kosten in het rusthuis oplopen tot 960.000 frank, is er een belasting verschuldigd van 81.478 frank. Het gecumuleerd tekort op de verblijfskosten en de belastingschuld in ons voorbeeld bedraagt dan 241.478 frank. Voor samenwoners is het tekort beperkt tot de kosten van het rusthuis. Dit ter illustratie van de pijnlijke discriminatie die niet wordt opgelost via uw hervorming.

Mijnheer de minister, onderschrijft u nog altijd het antwoord van toenmalig minister Viseur uit 1998 met betrekking tot de geschetste problematiek?

Wat is eigenlijk de reden waarom gehuwden met een vervangingsinkomen voor de vrijstelling van belastingen nadeliger worden behandeld dan feitelijke samenwoners?

Ten slotte is er het probleem van het verhalen van belastingschulden op OCMW's ingevolge het feit dat rusthuisbewoners niet alleen hun verblijfskosten niet kunnen voldoen, maar ook de belastingschulden waarvan zij het voorwerp uitmaken. Hoe kan volgens u dat probleem worden aangepakt? Natuurlijk geldt het fiscaal principe, maar de concrete toepassing daarvan leidt tot de aberratie dat het ene bestuur aan het andere bestuur fiscale schulden gaat kwijten.

Dat betekent dat het ene bestuur – het OCMW – een beroep doet op de samenleving en dus zijn toevlucht neemt tot algemene, vaak fiscale middelen, om betalingen te doen aan een ander bestuur, dat ook fiscale middelen inzamelt.

08.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik heb reeds gezegd dat ik bereid ben met enkele parlementsleden een algemene bespreking over de recuperatie van uitkeringen te voeren. Ik heb reeds een werkgroep terzake in mijn kabinet opgericht.

Wat de verplichtingen van de ontvangers betreft om alle stappen te zetten met het oog op de inning van de som waarvoor de invordering opgedragen werd, kan ik in de huidige stand van zaken niet anders

financière se complique encore. En l'occurrence, il s'agit d'une discrimination manifeste entre couples mariés et cohabitants.

Le ministre se rallie-t-il au point de vue défendu en 1998 par son prédécesseur, M. Viseur? Pourquoi les couples mariés bénéficiant de revenus de remplacement font-ils l'objet d'une discrimination en ce qui concerne l'exonération d'impôt, par rapport aux cohabitants? Comment le problème des dettes fiscales peut-il être résolu? Qu'une administration soit tenue d'effectuer des paiements à une autre administration n'a pas de sens.

08.02 **Didier Reynders**, ministre: Je me rallie pour l'heure à la position du ministre précédent, bien que je sois d'avis que les receveurs devront, dans un avenir proche, considérer différemment leur mission. Pour ce faire, il faudra apporter des modifications

dan het standpunt van mijn voorganger bij te treden. De ontvangers zouden hun invorderingstaak in de nabije toekomst op een andere wijze moeten kunnen benaderen. De mogelijkheid moet worden geboden om ook rekening te houden met de sociale en financiële problemen van de belastingplichtige. Daartoe is op korte termijn een wijziging noodzakelijk van de wettelijke bepalingen die de persoonlijke en geldelijke aansprakelijkheid van de ontvangers regelt. In dat verband werd een voorstel tot wijziging van de wet gedaan.

Mijn streven naar een meer rechtvaardige en meer redelijke fiscaliteit veronderstelt uiteraard een correcte inning van de gevestigde belastingen, maar eveneens aandacht voor de dagelijkse problemen die sommige belastingplichtigen hebben. Dat is een andere visie op de invordering, maar tevens een duidelijke opdracht in verband met de inning van de belastingen. Ingevolge artikel 35 van de wet van 10 augustus 2001 houdende de hervorming van de personenbelasting gesteund op onder meer de krachtlijn inzake de neutraliteit ten opzichte van de samenlevingsvormen, wordt met ingang van de inkomsten van het jaar 2004 met betrekking tot de pensioenen een gelijkschakeling van de gehuwden met de samenwonenden verwezenlijkt door de belastingvermindering per echtgenoot toe te kennen. Het basisbedrag zal dan gelijk zijn, ongeacht of het over een alleenstaande, een samenwonende of een gehuwde gaat.

Inzake de vraag over het huwelijksquotiënt, herinner ik eraan dat dit momenteel alleen van toepassing is op gehuwde personen, maar in de toekomst ook op personen met een samenlevingscontract. Het is precies om de gehuwden en de feitelijk samenwonenden gelijk te schakelen dat de belastingvermindering voor het pensioen bepaald wordt voor de toepassing van het huwelijksquotiënt. De feitelijk samenwonenden kunnen bovendien geen gezinspensioen genieten. Ik voeg hieraan toe dat de hervorming ook in een verhoging voorziet van het basisbedrag van de belastingvrije som voor de gehuwden zodat ze op hetzelfde bedrag gebracht wordt als van toepassing is op de afzonderlijk belaste belastingplichtigen. Dit zal vanaf de inkomsten van het jaar 2003 ingaan.

De vermindering van de belastingdruk, in het bijzonder op het vlak van de tarieven, wordt algemeen toegepast, dus ook op de gepensioneerden. Deze maatregelen zullen de toestand van de gehuwde oudere belastingplichtigen aanzienlijk verbeteren, ongeacht het feit of zij al dan niet in een rusthuis verblijven. Er is nog verbetering mogelijk inzake de neutraliteit met betrekking tot de keuze van levenswijze, maar ook inzake belastingdruk op de beroepsinkomsten. Deze verbeteringen kunnen worden overwogen zodra de begrotingsmarges het toelaten.

Tot op heden is er een eerste fiscale hervorming op het vlak van de personenbelastingen, maar het is steeds mogelijk om nieuwe verbeteringen aan te brengen en nieuwe voorstellen te onderzoeken. Er is evenwel begrotingsruimte nodig om verder te gaan.

08.03 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de minister, ik noteer met een zekere tevredenheid dat u twee problemen erkent en niet uit de weg gaat.

Ten eerste, de vaststelling dat bij de invulling van de opdrachten van de ontvangers rekening moet worden gehouden met de sociale

à la loi. Une fiscalité équitable suppose une perception correcte ainsi qu'une attention toute particulière à accorder à la situation de fait.

La loi du 10 août 2001 se fonde, entre autres, sur le principe de la neutralité par rapport aux choix de vie. L'article 35 assimile les conjoints aux cohabitants en accordant une réduction d'impôt par conjoint.

Le quotient conjugal s'applique aux personnes mariées et s'appliquera à l'avenir aussi aux personnes qui ont conclu un contrat de vie commune. Dans l'optique d'une assimilation des conjoints et des cohabitants, l'abattement fiscal pour la pension est déterminé avant l'application du coefficient conjugal. Les cohabitants de fait ne peuvent bénéficier d'une pension de ménage.

La réforme prévoit aussi une augmentation du montant de base de la quotité du revenu exemptée d'impôt dans le chef des personnes mariées, et ce à partir de l'année 2003.

La diminution de la pression fiscale est générale et concerne donc également les pensionnés. Bien sûr, des améliorations restent toujours possibles en matière de neutralité par rapport aux choix de vie ainsi qu'en ce qui concerne la pression fiscale sur le revenu professionnel. Pour l'heure, notre objectif majeur est une réforme approfondie des nombreux abattements et déductions d'impôts.

08.03 Yves Leterme (CD&V): Le ministre admet que les receveurs doivent prendre en considération la situation sociale des contribuables et que la fiscalité n'est pas encore neutre à l'égard

situaties en hopelijk ook met een aantal aberraties waarbij het OCMW – gefinancierd uit de algemene middelen van de betrokken gemeente – aan het fiscaal bestuur belastingschulden kwijt loco degene die er zelf niet toe in staat is. Het is positief dat u terzake wettelijke initiatieven aankondigt en er andere wil bestuderen en ik zal deze aangelegenheid zeker volgen.

Ten tweede, inzake het neutraal maken van de fiscaliteit op samenlevingsvlak, erkent de minister dat er, ondanks een aantal algemene maatregelen die uiteraard ook ten goede komen aan de rusthuisbewoners, nog steeds ruimte is voor verbeteringen, in welk verband hij zelf voorzichtigheidshalve opmerkt dat zulks moet plaatsvinden binnen het kader van de begrotingsmarges. De budgettaire ruimte is opgebruikt. Dit geeft ons duidelijk gelijk nopens onze kritiek bij de bespreking van de hervorming van de personenbelastingen, toen wij de vinger legden op de wonde van de nieuwe discriminatie ten opzichte van personen met een laag pensioen.

Daarop kom ik zeker nog terug en mijn fractie zal hoe dan ook meehelpen bij het nemen en voorbereiden van wettelijke initiatieven terzake.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

09 Vraag van mevrouw Kristien Grauwels aan de minister van Financiën over "de fiscale aangifte van de verhuring van gastenkamers" (nr. 5285)

09 Question de Mme Kristien Grauwels au ministre des Finances sur "la déclaration fiscale de la location de chambres d'hôte" (n° 5285)

09.01 Kristien Grauwels (AGALEV-ECOLO): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, in Vlaanderen, maar zeker in Wallonië zijn er steeds meer particulieren die gastenkamers aanbieden aan toeristen onder de formule van plattelandstoerisme, gastenkamers of kamer en ontbijt. Eventueel worden deze formules aangevuld met "tables d'hôte".

In Vlaanderen gaat het over een beperkt aandeel in de toeristische sector, maar het aantal aanbieders neemt hoe dan ook toe. Dat wordt aangetoond door de oprichting van verschillende verenigingen die deze vorm van toerisme willen propageren en de kwaliteit ervan willen verzekeren en verbeteren.

In Vlaanderen gaat het om particulieren die minder dan drie kamers ter beschikking stellen en in Wallonië mogen er meer kamers worden uitgebaat. In de praktijk zijn de aanbieders van gastenkamers gepensioneerd, bruggepensioneerd of thuiswerkende gezinsleden.

Deze kleinschalige initiatieven worden vaak genomen vertrekkend van een soort van engagement en idealisme en vertegenwoordigen een beperkt inkomen van 200.000 tot 300.000 frank op jaarbasis. Na aftrek van de kosten blijft er eigenlijk niet erg veel winst meer over. De inkomsten worden aangegeven in de belastingbrief onder de rubriek Gemeubelde Verhuring en daarvoor bestaat een forfaitaire regeling die van toepassing is op de verhuur van kamers of woningen. Zodra in ontbijt en maaltijden wordt voorzien, wordt dit door sommige

des différents choix de vie. Il ajoute toutefois que des étapes supplémentaires ne pourront être franchies qu'à la condition de disposer de marges budgétaires. Mon groupe participera à l'élaboration de textes de loi et prendra le cas échéant des initiatives complémentaires.

09.01 Kristien Grauwels (AGALEV-ECOLO): De plus en plus de particuliers offrent des chambres d'hôte à des touristes. Leur contribution au secteur touristique est en augmentation. En Flandre, on ne peut offrir que deux chambres maximum tandis qu'en Wallonie, on peut en offrir davantage. Ces initiatives à petite échelle génèrent un revenu annuel qui se situe entre 200.000 et 250.000 francs. Après déduction des frais, les revenus de ces particuliers sont minimes. De plus, il y a une controverse quant à la manière dont ces revenus doivent être mentionnés dans la déclaration fiscale, en particulier quand les propriétaires de ces chambres d'hôte offrent de surcroît à leurs clients un petit-déjeuner ou un autre repas.

Comment les revenus issus de la location d'une "chambre avec petit-déjeuner" doivent-ils être

belastingdiensten als dienst beschouwd en dit wordt anders belast. Men is verplicht een volledige boekhouding te voeren, sociale lasten te betalen en er een BTW-boekhouding op na te houden.

Mijnheer de minister, personen die de belangen van deze initiatiefnemers vertegenwoordigen vragen zich af hoe de inkomsten, verworven uit verhuring van een kamer met ontbijt, fiscaal moeten worden aangegeven? Immers, de uitleg terzake verschilt van keer tot keer. Voorts had ik nog graag vernomen aan welke sociale en fiscale verplichtingen de aanbieders van gastenkamers worden onderworpen?

09.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw, de consequenties inzake de sociale zekerheid en de sociale verplichtingen van de betreffende persoon behoren niet tot de bevoegdheid van de minister van Financiën. U kan deze vraag aan een andere collega richten. Ik heb wel een antwoord over de BTW, enerzijds en de inkomstenbelastingen, anderzijds.

Wanneer particulieren een deel van hun woning ter beschikking stellen van toeristen, wordt dit beschouwd als een dienst in de zin van artikel 18, paragraaf 1, tweede lid, 10° van het BTW-Wetboek, die is niet vrijgesteld krachtens artikel 44, paragraaf 3, 2°, a), derde streepje van hetzelfde wetboek, op voorwaarde dat het onthaal en de aanwezigheid ter plaatse worden verzekerd en dat aan alle klanten systematisch voor een forfaitaire prijs met het gemeubeld logies ten minste een van de volgende diensten wordt verstrekt: het schoonmaken van de kamers, het verschaffen en vervangen van linnen of het verschaffen van ontbijt op de kamers of in de inrichting. Wanneer een particulier aan deze voorwaarden een of meerdere gastenkamer(s) verhuurt, heeft hij de hoedanigheid van belastingplichtige met recht op aftrek en zijn deze diensten aan de BTW onderworpen tegen het tarief van 6 procent bij toepassing van rubriek XXX, 1 van tabel A van de bijlage bij het koninklijk besluit nummer 20 van 20 juli 1970 inzake BTW-tarieven. De hoedanigheid van de exploitant noch het aantal verhuurde kamers is terzake relevant.

Vervolgens kom ik tot de fiscale verplichtingen. Indien de voormelde belastingplichtigen een jaarlijkse omzet realiseren die niet meer bedraagt dan 225.000 Belgische frank (5580 euro vanaf 1 januari 2002), genieten zij bij toepassing van artikel 56; paragraaf 2 van het BTW-wetboek belastingvrijstelling voor de verrichte diensten en kunnen zij de belasting geheven op hun inkomende handeling niet in aftrek brengen. Hun verplichtingen inzake BTW zijn in ieder geval beperkt tot het indienen van een aangifte van aanvang van de werkzaamheid, het houden van een dagboek van ontvangsten, het uitreiken van facturen in de mate waarin de BTW-reglementering daarin voorziet, het bewaren van alle stukken met betrekking tot hun economische activiteit en het indienen van de jaarlijkse listing klanten. Zij zijn derhalve ontheven van de indiening van BTW-aangiften en van de uitreiking van BTW-bonnetjes.

Indien zij de voormelde drempel inzake jaarlijkse omzet onderschrijven, zijn hun uitgaande handelingen aan de BTW onderworpen en moeten zij alle verplichtingen die gelden voor gewone BTW-belastingplichtigen naleven. In dit geval is er geen ontheffing tot uitreiking van BTW-bonnetjes.

inscrits dans la déclaration fiscale? A quelles obligations sociales et fiscales les intéressés sont-ils soumis? Actuellement, les chambres d'hôte constituent, pour ceux qui les proposent aux touristes, une activité dénuée de tout intérêt financier.

09.02 **Didier Reynders**, ministre: Les obligations en matière de sécurité sociale ne ressortissent pas à mes compétences.

La mise à disposition d'une partie de l'habitation à des touristes est considérée comme un service au sens de l'article 18, § 1er, deuxième alinéa, 10° du Code de la TVA. Les particuliers sont, dans ce cas, considérés comme des contribuables bénéficiant du droit à une déduction. Les services sont soumis à un taux de TVA de 6%.

Si le chiffre d'affaires annuel ne dépasse pas 225.000 francs, ces personnes bénéficient d'une exonération. Dans ce cas-là, leurs obligations en matière de TVA sont limitées: elles ne doivent pas remplir de déclaration à la TVA ni délivrer de souches TVA. En cas de dépassement du seuil prévu, les obligations habituelles en matière de TVA s'appliquent.

Les recettes sont "des bénéfices issus d'une activité lucrative" et doivent donc être mentionnés dans la partie 2 de la déclaration d'impôt.

Il n'existe aucune prescription spécifique pour les livres et documents à conserver. Les pièces justificatives doivent néanmoins pouvoir être contrôlées de manière adéquate.

Wat de inkomstenbelastingen betreft kan ik u het volgende meedelen. De inkomsten uit de door u, mevrouw, bedoelde verhuring van kamer en ontbijt zijn, gelet op de dienstverlening die hiermee gepaard gaat, in de regel aan te merken als baten van een winstgevende bezigheid volgens artikel 23, paragraaf 1, 2° en 27 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992. Dergelijke inkomsten moeten bijgevolg in deel twee van de aangifte in de personenbelasting van het aanslagjaar 2001 worden vermeld.

Op het vlak van de inkomstenbelastingen bestaan geen specifieke bepalingen inzake de door de genietster van bedoelde inkomsten gehouden boeken en bescheiden. Ieder rekeningstelsel is aanvaardbaar voor zover alle geschriften worden gestaafd door bewijsstukken en het geheel kan worden beschouwd als voldoende controleerbaar om de belastbare winst nauwgezet vast te stellen.

09.03 Kristien Grauwels (AGALEV-ECOLO): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor het uitgebreid antwoord. Ik zal het aandachtig lezen en eventueel later op dit punt terugkomen.

09.03 Kristien Grauwels (AGALEV-ECOLO): Voilà une réponse très complète que je vais examiner avec la plus grande attention.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

10 Samengevoegde vragen van

- de heer Ludo Van Campenhout aan de minister van Financiën over "de buitengewone herziening van het kadastraal inkomen" (nr. 5415)
- de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de herziening van het kadastraal inkomen wegens daling van de huurwaarde ten gevolge van schade te wijten aan wateroverlast" (nr. 5487)

10 Questions jointes de

- M. Ludo Van Campenhout au ministre des Finances sur "la révision extraordinaire du revenu cadastral" (n° 5415)
- M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "la révision du revenu cadastral en raison de la baisse de la valeur locative due aux dommages causés par les inondations" (n° 5487)

10.01 Ludo Van Campenhout (VLD): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vraag handelt over de buitengewone herziening van het kadastraal inkomen ten gevolge van buitengewone omstandigheden. Het Wetboek van de Inkomstenbelastingen bepaalt dat de herziening van het KI mogelijk is als er belangrijke duurzame schommelingen in de huurwaarde van onroerende goederen zijn. De minister kan een buitengewone herziening bevelen als ten gevolge van overmacht een verschil van ten minste 15% bestaat tussen het KI en de normale huurwaarde zoals die bepaald is bij de vaststelling, in casu in 1975.

10.01 Ludo Van Campenhout (VLD): En vertu des articles 488 et 490 du Code des impôts sur les revenus, le ministre peut ordonner une révision extraordinaire du revenu cadastral si, en raison d'un cas de force majeure, il y a une différence d'au moins 15% entre le RC et la valeur locative normale.

Een wijk in Merksem, enkele duizenden woningen, werd de voorbije jaren verschillende keren getroffen door ernstige wateroverlast die jammer genoeg veroorzaakt wordt door structurele problemen. Gevolg van deze wateroverlast is dat de huurwaarde van deze woningen sterk is gedaald. Dit kan perfect worden aangetoond. De verkoopwaarde van deze woningen is eveneens sterk gedaald. Een vermindering van het KI ten gevolge van een duurzame structurele verandering in de situatie zou, mijns inziens, een gepaste maatregel zijn.

Ces dernières années, le quartier de la Lambrechtshoekenlaan à Merksem a été confronté plusieurs fois à des inondations très importantes, ce qui a provoqué une forte baisse de la valeur locative des habitations. Le ministre estime-t-il que le RC de ces habitations pourrait être adapté, comme le demande le

Mijnheer de minister, welk standpunt zal u innemen mocht de burgemeester van de betrokken gemeente een aanvraag indienen om het KI aan te passen aan deze jammer genoeg gewijzigde omstandigheden?

10.02 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, de aanleiding voor mijn vraag sluit aan bij deze van de heer Van Campenhout. De buitengewone herziening van het kadastraal inkomen is mogelijk voor gebouwde onroerende goederen als er ingevolge nieuwe blijvende omstandigheden een verschil van minstens 15% bestaat tussen het KI en de normale huurwaarde. In dat geval kan een speciale herziening worden bevolen. Dat kan gebeuren door de minister uit eigen beweging of op vraag van de burgemeester van de betreffende gemeente of op vraag van de belastingplichtige zelf. De aanleiding van mijn vraag is de wateroverlast in Merksem waar de voorbije jaren herhaaldelijk problemen zijn geweest. Ten gevolge van deze wateroverlast is de huurwaarde van de woningen sterk gedaald. Door de waterschade is er niet alleen schade aan de woningen; het gebied is een risicogebied geworden zodat de woningen minder gemakkelijk verhuurd worden. Hierdoor zijn de huurprijzen sterk gedaald.

Mijnheer de minister, is de herhaalde waterlast, uw inziens, een uitzonderlijke gebeurtenis die aanleiding kan geven tot een herziening van het KI? Zo ja, bent u van plan zelf het initiatief te nemen, of wacht u het verzoek van de burgemeester af? Hebben individuele belastingplichtigen deze omstandigheden reeds aangegrepen om een aanvraag tot herziening van het KI in te dienen?

10.03 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, volgens de bepalingen van artikel 490 van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 moet de buitengewone herziening van het KI door de minister van Financiën voorgeschreven worden op voorwaarde dat de gemotiveerde aanvraag daartoe wordt gedaan door de burgemeester van de gemeente of door een groep belastingplichtigen die ten minste een tiende bezitten van het totaal aantal der in de gemeente of kadastrale afdeling van de gemeente gelegen percelen van de categorie of categorieën bedoeld in de aanvraag.

De aanvraag wordt als gemotiveerd beschouwd als zij gestaafd is door een opgave waarop ten minste 1% van de percelen van de bedoelde categorie of categorieën vermeld zijn, waarvan de normale netto huurwaarde op 1 januari van het jaar van de aanvraag ten minste 15% hoger of lager ligt dan het kadastraal inkomen. Indien een buitengewone herziening wordt bevolen, zal dat in het merendeel van de gevallen aanleiding geven tot een aanzienlijk hoger kadastraal inkomen dan het huidige. De wettekst van artikel 490 WIB 1992 verwijst immers niet naar artikel 486 WIB 1992 waarin het referentietijdstip bepaald is, noch naar het tijdstip van de vaststelling van het kadastraal inkomen. Op basis van artikel 486 is het

bourgmestre de Merksem?

10.02 Peter Vanvelthoven (SP.A): L'article 490 du CIR prévoit que le ministre des Finances peut ordonner une révision extraordinaire du RC si, en raison de circonstances nouvelles et permanentes, il y a une différence d'au moins 15 % entre le RC et la valeur locative.

Dans un certain nombre de districts anversois, dont Merksem, la valeur locative des habitations a baissé après les inondations. Le cas qui nous occupe tombe-t-il sous l'application de l'article 490? Dans l'affirmative, le ministre ordonnera-t-il une révision de sa propre initiative? Comment compte-t-il réagir à la demande allant dans ce sens émanant du bourgmestre? Quelle procédure les habitants de la zone à risque doivent-ils suivre pour obtenir une révision? Combien d'habitants ont déjà introduit une demande? Comment le ministre y a-t-il réagi? Quelle est la durée moyenne de traitement de ces demandes?

10.03 Didier Reynders, ministre: L'article 490 du CIR 1992 prévoit les conditions dans lesquelles peut être introduite une demande de révision extraordinaire du revenu cadastral ordonnée par le ministre des Finances. Dans la majorité des cas, une révision extraordinaire entraîne une forte majoration du revenu cadastral. En effet, le texte de la loi concernée ne comporte pas de référence à l'article 486 du CIR 1992 où est fixé l'époque de référence. Il est donc bel et bien tenu compte d'une réduction constante de la valeur locative, mais le nouveau revenu cadastral est fixé sur la base des valeurs locatives au 1^{er} janvier de l'année de la demande et non au 1^{er} janvier 1975 qui est le moment de

referentietijdstip voor de huidige kadastrale inkomens 1 januari 1975. Ondanks het gegeven dat rekening moet worden gehouden met een blijvende huurwaardevermindering die aanleiding zou geven tot een netto huurwaarde die minstens 15% lager ligt, wordt het nieuw kadastraal inkomen aldus bepaald op basis van de netto huurwaarde op 1 januari van het jaar van de aanvraag en niet op basis van de huurwaarde van 1975.

Ingeval de door u beschreven omstandigheden aanleiding zouden geven tot een aanzienlijke fysische wijziging aan een of meer onroerende goederen, is er reden om het kadastraal inkomen te herschatten overeenkomstig de bepaling van artikel 494, §1, 2°, van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992. Evenwel heeft de ervaring geleerd dat er voor soortgelijke door watersnood getroffen woningen na de nodige herstellingen geen lager kadastraal inkomen kan worden voorgesteld.

De speciale herziening waarvan u gewag maakt, wordt geregeld door artikel 491 van hetzelfde wetboek. Die herziening kan door de minister van Financiën uit eigen beweging of op aanvraag van de burgemeester van de gemeente of van de belastingplichtigen worden bevolen voor een gebouwd onroerend goed als er ten gevolge van nieuwe en blijvende omstandigheden veroorzaakt door overmacht, door werken of door maatregelen bevolen door de openbare macht of door het toedoen van derden, buiten elke wijziging van het onroerend goed om van het kadastraal inkomen en de normale netto huurwaarde, zoals die bepaald zou zijn geweest als de voormelde omstandigheden op het tijdstip van zijn vaststelling hadden bestaan, een verschil hoger of lager van ten minste 15% bestaat.

De belangrijkste verschillen met de buitengewone herziening bestaan hierin dat de speciale herziening uitsluitend voor een gebouwd onroerend goed of voor een individueel onroerend goed aangevraagd kan worden. Wanneer de speciale herziening wordt bevolen, wordt het kadastraal inkomen bepaald op basis van de normale netto huurwaarde op het referentietijdstip bepaald in artikel 486 van hetzelfde wetboek. Zo één of meer belastingplichtigen in de door u aangewezen gebieden menen ingevolge de door hun ingeroepen wateroverlast een beroep te kunnen doen op de toepassing van artikel 491 WIB 1992, dienen zij daarvoor een aanvraag te richten aan de administratie van het Kadaster, de Registratie en de Domeinen, die elke vraag afzonderlijk zal onderzoeken.

Tot op heden werden geen aanvragen tot buitengewone of speciale herziening ingediend wat het betrokken risicogebied te Merksem betreft. Een raming van de gemiddelde behandelingsduur kan bijgevolg niet worden verstrekt. Voor een raming wacht ik op aanvragen die mogelijk in de loop van de volgende weken of maanden worden ingediend.

10.04 Ludo Van Campenhout (VLD): Als een belastingplichtige de herziening vraagt op basis van artikel 491, is het referentietijdstip dat van 1 januari 1975?

10.05 Minister Didier Reynders: Dat is een goede vraag. Het gaat inderdaad om 1 januari 1975.

référence fixé à l'article 486 du CIR 1992. L'expérience nous a appris que les habitations sinistrées à la suite d'inondations n'entraient pas en ligne de compte pour bénéficier d'une réduction de leur revenu cadastral après les réparations nécessaires.

La révision spéciale du revenu cadastral est réglée par l'article 491, CIR 92. La principale différence d'avec la révision extraordinaire réside dans le fait que la révision spéciale ne peut être sollicitée que pour un immeuble bâti ou pour un bien immeuble individuel et que le revenu cadastral est déterminé en fonction de la valeur locative normale nette à l'époque de référence visée à l'article 486, CIR 92.

Pour obtenir l'application de l'article 491, CIR 92, il faut adresser une demande à l'administration du Cadastre, de l'Enregistrement et des Domaines. Aucune demande n'a jusqu'à présent été introduite pour la zone à risque à Merksem.

10.04 Ludo Van Campenhout (VLD): La date de référence pour l'article 491 est donc le 1^{er} janvier 1975?

10.06 Ludo Van Campenhout (VLD): Als hij op basis van artikel 491 de duurzaam gewijzigde omstandigheden aantoont, dan bestaat het probleem niet dat het nieuwe KI sowieso hoger ligt? 1975 blijft het referentietijdstip?

10.07 Minister Didier Reynders: Ja.

10.08 Ludo Van Campenhout (VLD): Het gaat om blijvende omstandigheden. De minwaarde in huur is geen gevolg van de schade, maar wel van het feit dat niemand er nog wil wonen. De huur- en verkoopwaarde van de panden is structureel gedaald.

10.07 Didier Reynders, ministre: Oui.

10.08 Ludo Van Campenhout (VLD): Il faut bien se rendre compte du fait qu'il y a une baisse permanente et structurelle de la valeur locative. Personne ne veut plus vivre dans des maisons régulièrement inondées.

10.09 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, het gaat hier om de toepassing van artikel 490 met betrekking tot de buitengewone herziening of van artikel 491 met betrekking tot de speciale herziening. Mijn interpretatie is dat men in artikel 490 teruggrijpt naar 1975.

10.09 Peter Vanvelthoven (SP.A): Une demande basée sur l'article 491 du CIR, c'est-à-dire la révision spéciale, me paraît plus intéressante pour la personne concernée.

10.10 Minister Didier Reynders: Neen, 1975 is niet het referentiejaar. Het gaat om een herziening met een verhoging.

10.11 Peter Vanvelthoven (SP.A): Het gaat uiteraard altijd om een verhoging omdat men het vergelijkt met het KI vastgesteld in 1975. Als men de huurwaarde van vandaag neemt, zal men steeds met een verhoging te maken krijgen, ook als de omstandigheden gewijzigd zijn. De huurwaarde is vandaag immers veel hoger dan in 1975. In artikel 491 maakt men de vergelijking tussen het KI en de normale netto huurwaarde zoals deze bepaald zou zijn geweest indien vermelde omstandigheden op het tijdstip van de vaststelling hadden bestaan. Men vergelijkt dus de normale huurwaarde met de huurwaarde die men in 1975 zou hebben gehad indien de bijzondere omstandigheden zich dan zouden hebben voorgedaan. De verhoging van de waarde van de onroerende goederen speelt dus niet mee. Het gaat om het kadastraal inkomen,...

10.12 Minister Didier Reynders: Ja, het kadastraal inkomen.

10.13 Peter Vanvelthoven (SP.A): ...niet om de netto huurwaarde.

10.14 Minister Didier Reynders: Neen.

10.15 Peter Vanvelthoven (SP.A): In het ene artikel wel en in het andere artikel niet. 491 zou hier dus eventueel wel toepassing kunnen vinden en niet noodzakelijk aanleiding moeten geven tot een verhoging.

10.15 Peter Vanvelthoven (SP.A): Une demande basée sur l'article 491 du CIR, c'est-à-dire la révision spéciale, me paraît plus intéressante pour la personne concernée.

10.16 Minister Didier Reynders: Dat was mijn antwoord.

10.16 Didier Reynders, ministre: C'est bien dans ce sens que j'ai répondu.

10.17 Peter Vanvelthoven (SP.A): Als de betrokkenen een vraag

indienen, is het dus aangewezen om dat op basis van artikel 491 te doen?

10.18 Minister **Didier Reynders**: Ja, dat denk ik wel.

10.19 **Ludo Van Campenhout** (VLD): Gaat het bij 491 om individuele belastingplichtigen? Kan dat ook door de burgemeester worden gedaan?

10.19 **Ludo Van Campenhout** (VLD): Dans le cadre de l'article 491, qui doit introduire la demande: le bourgmestre ou le contribuable individuel?

10.20 Minister **Didier Reynders**: Ik meen dat de twee mogelijkheden kunnen. Dit kan zowel door de burgemeester als door de belastingplichtige worden gedaan.

10.20 **Didier Reynders**, ministre: Les deux sont possibles

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

11 **Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "een opgelegde keuze naar aanleiding van de fiscale controle aan verschillende belastingplichtigen" (nr. 5421)**

11 **Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "un choix imposé à des contribuables à la suite d'un contrôle fiscal" (n° 5421)**

11.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de minister, de aanleiding voor deze vraag is het gegeven dat de fruitsector in Zuid-Limburg geconfronteerd wordt met een groot aantal controles omdat een bepaalde omzet die werd gehaald bij het plukken van fruit niet zou zijn aangegeven.

11.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Lors d'un contrôle fiscal, les contribuables sont parfois placés devant le choix suivant: soit ils acceptent le calcul du contrôleur, avec, en «récompense», une amende de «seulement» 20%, soit ils rejettent ce calcul et se voient infliger une amende de 50%. Cette méthode d'accord forcé est-elle correcte et acceptable? Existe-t-il à ce sujet des directives administratives?

Dit probleem is reeds eerder bij u aangekaart, mijnheer de minister.

Verschiedende belastingplichtigen hebben mij laten verstaan dat er, bij de oproeping voor de bespreking van hun dossier, een berekening – wat misschien veel gezegd is – gemaakt wordt, volgens de wijze van de belastingadministratie. Hierbij wordt de belastingplichtige duidelijk gemaakt hoeveel het inkomen is, ontvangen door de persoon in kwestie in het betreffende jaar, dat de belastingadministratie zal aanvaarden. Dan legt men de belastingplichtige eenvoudigweg het voorstel voor en stelt men hem voor de keuze. Ofwel aanvaardt hij het voorstel, zonder discussie, en rekent men hem een verhoging van 20% aan, ofwel aanvaardt hij het voorstel niet en wordt er voor dat bedrag toch aangeslagen en wordt een verhoging van 50% aangerekend.

Vandaar mijn vraag of dit de manier van werken is van de belastingadministratie? Mij komt het over als een manier om de mensen onder druk te zetten om toch zonder veel discussie iets te aanvaarden. Zo kan men een belastingverhoging - een straf - van 30% vermijden. Die mensen weten dat ze meer belastingen zullen moeten betalen omdat ze inderdaad bepaalde zaken niet hebben aangegeven. Vroeger is dit nooit het geval geweest aangezien er een bepaalde vorm van toegeeflijkheid bestond vanwege de belastingadministratie. Deze mensen worden nu met de rug tegen de muur geplaatst. Ze hebben de keuze tussen de mogelijkheid van een belastingverhoging van 20% en aannemen wat de administratie als inkomsten aanvaardt, ofwel de mogelijkheid om een en ander te gaan betwisten, eventueel bezwaar aantekenen en dan het risico lopen dat men een belastingverhoging van 50% krijgt aangerekend.

Mijn vraag is dus of deze manier de normale gang van zaken is? Vindt u dit toelaatbaar? Worden er in die zin administratieve richtlijnen uitgevaardigd? Ik had daar graag uw mening over gehad, mijnheer de minister.

11.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Vanvelthoven, de schalen van de belastingverhogingen zijn vastgesteld in een koninklijk besluit, naargelang de aard van de overtreding. Bij het vaststellen van het toe te passen verhogingspercentage, moet de belastingambtenaar uitmaken welke de aard van de overtreding is. Ofwel is het een overtreding te wijten aan omstandigheden, onafhankelijk van de wil van de belastingplichtige, ofwel is het een overtreding al of niet met de opzet om de belastingen te ontduiken, ofwel is het een overtreding gepaard gaande met valsheid of gebruik van valse stukken of met poging tot het omkopen van een ambtenaar. Er zijn dus verschillende mogelijkheden. Het al dan niet akkoord gaan met de door de belastingambtenaar naar voren gebrachte elementen is op zich dus geen pertinent criterium voor de vaststelling van de toe te passen sanctie. Het is evenwel niet uit te sluiten dat de graad van medewerking een element kan vormen om de aard van de overtreding vast te stellen. Het is duidelijk dat naast de aard van de overtreding ook de medewerking met de belastingambtenaar een criterium vormt. Het al dan niet akkoord gaan met de door de belastingambtenaar naar voren geschoven elementen is dit dus niet.

11.02 **Didier Reynders**, ministre: Les barèmes des accroissements d'impôts sont fixés par arrêté royal en fonction de la nature de l'infraction. Le fonctionnaire taxateur doit déterminer la nature de l'infraction commise pour fixer le pourcentage de la majoration. Le fait que le contribuable concerné soit ou non d'accord avec le fonctionnaire taxateur n'est pas en soi un critère entrant en ligne de compte pour la fixation de la sanction à appliquer. Néanmoins, le degré de collaboration manifesté par le contribuable peut être un élément pertinent pour déterminer la nature de l'infraction et, par voie de conséquence, pour fixer le montant de l'amende.

11.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord. Ik ben het eens dat ook de medewerking van de belastingplichtige aanleiding kan zijn om aan te tonen dat er meer aan de hand is dan een foutieve aangifte. Als ik me niet vergis, wordt de verhoging van 20% toegepast bij een foutieve aangifte en bij de verhoging van 50% spreekt men dan feitelijk van bedrog, van fraude. Als men dus in een voorstel de toepassing van de verhoging van 50% hanteert, gaat men uit van fraude. Volgens mij gaat het niet op dat de administratie dit naar 20% terugbrengt als ze van oordeel is dat er fraude in het spel is. Dus, ofwel is het een foutieve aangifte en staat daar een verhoging van 10% of 20% tegenover, ofwel is het bedrog en staat daar een verhoging van 50% tegenover. Een tussenoplossing is mijns inziens niet logisch. Ik ben blij dat u erkent dat willekeur hier uit den boze is en er een reden moet zijn om ofwel het ene ofwel het andere tarief toe te passen.

11.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Je suis d'accord avec le ministre quand il dit que la collaboration du contribuable peut être un élément entrant en ligne de compte pour atténuer ou aggraver l'amende qu'il encourt. Toutefois, quand il est question dans la proposition du fonctionnaire taxateur d'une amende de 50%, cela signifie à mon sens que ce fonctionnaire part du principe que le contribuable concerné a commis une fraude, non que sa déclaration fiscale comportait des erreurs.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

12 **Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de deelname van de belastingdiensten aan de werking van de commissies voor de vaststelling van de schade" (nr. 5458)**

12 **Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "la participation des services des contributions au travail des commissions chargées de constater les dégâts aux cultures" (n° 5458)**

12.01 **Yves Leterme** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vragen zijn geïnspireerd op de situatie in mijn streek, de Westhoek, waar eens te meer de overvloedige regenval zorgt voor rampzalige toestanden in de landbouwsector, die door de regering een beetje worden onderschat indien ik de laatste geruchten omtrent de vergoedingen goed heb begrepen.

12.01 **Yves Leterme** (CD&V): La législation en matière de calamités agricoles prévoit la certification des dégâts par une commission chargée de constater les dégâts dans laquelle siège un

De toepasselijke wetgeving inzake de landbouwrampen voorziet blijkbaar in de certificatie van de schade door een commissie voor de vaststelling van de schade aan gewassen en aan teelten. Deze commissie is samengesteld uit vier leden en vier plaatsvervangers, onder wie normaal gezien een ambtenaar van Financiën van de in de betrokken regio bevoegde belastingdienst.

Mijnheer de minister, mijn eerste vraag werd niet opgenomen in mijn schriftelijke weergave, maar ik meen dat zij gemakkelijk te beantwoorden is omdat het een principiële vraag is. Is het juist, zoals mevrouw Neyts het vorige week in de commissie voor het Bedrijfsleven uiteenzette, dat bij het bezoek ter plekke door de gemeentelijke commissie voor de vaststelling van de schade aan gewassen en teelten in het kader van de samenstelling van een dossier voor een eventuele erkenning als landbouwramp, ook in een lidmaatschap is voorzien van de ambtenaar van de belastingdienst? Uit het antwoord van mevrouw Neyts vorige week, alsook uit de praktijk blijkt dit wel juist te zijn, maar toch stel ik u deze vraag omdat in mijn streek de aanwezigheid van een ambtenaar van uw diensten wordt betwist. Naar verluidt opereren commissies tot vaststelling van de schade die in het kader van de mogelijke erkenning als landbouwramp zonder het lidmaatschap van een ambtenaar van de belastingdienst. Dit is zeer eigenaardig.

Voorts, mijnheer de minister, werd mij bij een recent werkbezoek aan een aantal getroffen gebieden door een aantal landbouwers gesignaleerd dat de commissies voor de vaststelling van de schade zeer snel moeten kunnen ageren en als het ware op het ogenblik zelf van de ramp ter plaatse moeten kunnen gaan. Ik meen dat de gemeentebesturen onder impuls van de gouverneur degelijk werk leveren, maar dat de werking van de commissies wel eens wordt tegengegaan doordat her en der – het zijn uitzonderingen – de ambtenaar van Financiën die normaal gezien moet deelnemen aan de werkzaamheden van de commissies, omwille van werkoverbelasting geen tijd heeft, vandaag en morgen niet. Dat is echter zeer belangrijk, niet alleen omdat de schade moet kunnen worden vastgesteld. Ook wat een bepaald aspect van de vergoeding betreft moet de schade zo snel mogelijk worden opgenomen omdat anders de boer in principe moet wachten om te oogsten tot de schade effectief is vastgesteld.

Is het niet mogelijk om, zoals bij het ministerie van Landbouw gebeurt, rekening te houden met het piekmoment als er zich een ramp voordoet? Aangezien een ramp een uitzonderlijk gegeven is kunnen er misschien ook uitzonderlijke maatregelen worden genomen door mankracht vrij te maken om snel op de bal te spelen in het kader van de werking van de commissies voor de vaststelling van de schade. De samenstelling van een goed dossier voor de erkenning als landbouwramp is uiteraard van cruciaal belang.

Tot slot, mijnheer de minister, nog een vraag, op het gevaar af dat deze u als het ware een beetje zal overvallen. Als antwoord op een vraag van de heer Michel Wauthier in de loop van het jaar 2000 in verband met de droogteschade in Wallonië, verduidelijkte u dat vergoedingen van het rampenfonds worden belast overeenkomstig artikel 25, 6°, a, als zijnde vergoedingen van alle aard, aan het gangbare tarief van 16,5%. Welnu, uit een aantal controles, althans in de Westhoek en andere gebieden in Vlaanderen, blijkt dat sommige

fonctionnaire taxateur originaire de la région touchée. Le fonctionnement de la commission est souvent ralenti du fait que ce fonctionnaire est surchargé de travail. Le ministre est-il au courant de cette situation? Quelles dispositions est-il en mesure de prendre pour remédier à ce problème?

Est-il exact qu'un fonctionnaire des contributions siège dans les commissions communales chargées de constater les dégâts? Dans ma région, les fonctionnaires eux-mêmes le nient alors que cela me paraît tout de même une évidence. La ministre Neyts l'a d'ailleurs confirmé.

En réponse à une question posée en 2000 par M. Wauthier, le ministre a déclaré que les indemnités du fonds des calamités étaient imposées, conformément à l'article 25, 6°, a, au taux de 16,5%. Certains contrôleurs affirment qu'il y a des indemnités qui doivent être imposées conformément à l'article 25, 6°, b, ce qui entraînerait une taxation supérieure. Existe-t-il effectivement une instruction en ce sens?

controleurs op basis van hun instructies beweren dat dergelijke vergoedingen, bijvoorbeeld van het rampenfonds bij waterschade of ter compensatie van de schade geleden door vernietiging van veestapels, zouden moeten worden belast overeenkomstig artikel 25, 6°, b, wat meestal aanleiding geeft tot hogere taxatie.

Kunt u ons duidelijk maken of vergoedingen, door de boeren ontvangen in het kader van de erkenning als landbouwramp, belastbaar zijn in het kader van de toepassing van artikel 25, ten zesde, a of artikel 25, ten zesde, b? Als u daarop niet onmiddellijk kunt antwoorden, wil ik wel enkele dagen wachten. Conform het antwoord op de vraag van collega Wauthier zou de toepassing van artikel 25, ten zesde, a de meest consequente houding zijn.

12.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, wat de laatste vraag betreft, zal ik navraag doen.

De eerste vraag gaat over de vertegenwoordiger van de fiscale administratie in de commissies tot vaststelling van schade aan teelten. Ik zal nagaan of een erkenning mogelijk is. Het antwoord moet immers correct zijn. Ik heb in mijn dossier geen inlichtingen in dat verband gevonden. Zijn er commissies voor de erkenning aangesproken?

12.02 **Didier Reynders**, ministre: Je ne suis pas encore en mesure de répondre à la dernière question. En ce qui concerne la réponse à la deuxième question, il faut également que je me renseigne, mais je ne doute pas du bien-fondé de la réponse de la ministre Neyts.

Les difficultés découlent du fait que les commissions communales s'écartent de leur mission en se chargeant également de constatations de dégâts à caractère général. Il a bel et bien été tenu compte des pertes normales dans le cadre du calcul de la base forfaitaire d'imposition.

Il a récemment été rappelé aux fonctionnaires taxateurs quelle était la nature exacte de leur mission. C'est ainsi qu'ils doivent, entre autres, prendre part aux constatations sur le terrain. Le cas échéant, ils peuvent demander au chef de service de désigner des fonctionnaires supplémentaires.

12.03 **Yves Leterme** (CD&V): Dat is dezelfde commissie. Er zijn natuurlijk verschillende invalshoeken. Langs de ene kant is er de wetgeving tot erkenning van een bepaalde calamiteit als landbouwramp. Daarin treedt de commissie op om de vaststellingen te doen, de gegevens te verzamelen en deze via de gouverneur door te geven aan het bevoegde ministerie. Langs de andere kant treedt de commissie ook in werking bij de bepaling van de forfaitaire bedragen.

12.04 Minister **Didier Reynders**: Er zijn vertegenwoordigers van de fiscale administratie in zo'n commissie.

12.05 **Yves Leterme** (CD&V): Is bij een activiteit van de commissie ter verzameling van de gegevens voor het al dan niet erkennen als

landbouwcrisis, in het lidmaatschap van een ambtenaar van de belastingdiensten voorzien? Dat is de cruciale vraag. Tot nu toe zegt men ja en wacht men met de werkzaamheden tot de betrokkene aanwezig is, maar een aantal van uw ambtenaren zeggen dat zij daar niet bij moeten zijn.

12.06 Minister **Didier Reynders**: Ik zal dat natrekken. De door u gesignaleerde moeilijkheden vloeien voort uit het feit dat sommige commissies voor de vaststelling van schade aan teelten van hun opdracht afwijken door deel te nemen aan vaststellingen van schade met een algemeen karakter. Ik spreek over gebeurtenissen die van invloed zijn op de landbouwresultaten voor de hele streek.

Ik verduidelijk dat met de normale verliezen vanzelfsprekend is rekening gehouden bij de berekening van de forfaitaire grondslagen van landbouwers. Bijgevolg zijn zij in principe niet aftrekbaar van de forfaitaire semi-brutowinst. De aandacht van de betrokken ambtenaar werd onlangs nog gevestigd op de terzake verstrekte richtlijn, waarin is bepaald dat de aangewezen ambtenaar in alle gevallen deelneemt aan de vaststellingen ter plaatse. Indien nodig kunnen zij aan de dienstchef of de ambtenaar belast met het toezicht alle vaststellingen meedelen die hun optreden kunnen rechtvaardigen of die de aanduiding van extra ambtenaren vereisen. Dat is klaar en duidelijk.

Voor de twee andere precieze vragen, zal ik eerst en vooral een verificatie inzake de taxatie doen.

12.07 **Yves Leterme** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, ik zou erop willen aandringen dat er duidelijkheid komt, zowel inzake de taxatie als over de precieze omschrijving van het al dan niet aangewezen zijn van een vertegenwoordiger van de belastingdiensten in de commissies tot vaststelling van de schade als deze opereren in het kader van het verzamelen van gegevens voor de erkenning van een calamiteit als landbouwcrisis.

12.07 **Yves Leterme** (CD&V): J'insiste pour que la clarté soit faite sur les autres éléments dans les plus brefs délais.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

13 **Vraag van de heer Bert Schoofs aan de minister van Financiën over "de weigering van de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven om artikel 682 van het koninklijk besluit van 19 november 1998 naar behoren toe te passen" (nr. 5470)**

13 **Question de M. Bert Schoofs au ministre des Finances sur "le refus du Service central des dépenses fixes d'appliquer comme il se doit l'article 682 de l'arrêté royal du 19 novembre 1998" (n° 5470)**

13.01 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vraag gaat over de toekenning van de wedde aan halftijds tewerkgestelde ambtenaren die met verlof zijn. In 1964 was er een regeling die bepaalde dat ambtenaren die halftijds tewerkgesteld waren, 60% kregen van de wedde die zij als halftijdse personeelsleden kregen toegekend. In 1998 is die reglementering gewijzigd. Het koninklijk besluit van 19 november 1998 had blijkbaar de intentie om die regeling ten gunste van ambtenaren te wijzigen. Alle ambtenaren die halftijds waren tewerkgesteld verwachtten, toen de verlofreglementering vanaf 1998 van kracht werd, dat de regel van 60% – omwille van sociale aspecten – zou worden toegepast op de wedde die zij als voltijds tewerkgestelde ambtenaar zouden ontvangen.

13.01 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): L'article 68.2 de l'arrêté royal du 19 novembre 1998 contient une nouvelle réglementation des congés des fonctionnaires, qui s'appliquerait également aux personnes travaillant à mi-temps. Or, le Service central des dépenses fixes applique toujours l'ancienne réglementation.

Le ministre a-t-il connaissance de

Mijnheer de minister, waarom past de centrale dienst voor de vaste uitgaven die nieuwe verlofreglementering niet naar behoren toe? Waarom kent zij de regel van 60% niet toe op de voltijdse wedde die ambtenaren zouden hebben betrokken? Waarom past zij nog steeds de oude reglementering toe in plaats van de nieuwe?

Is er misschien een probleem met de ambtenaren van de betrokken diensten? Enkele ambtenaren melden mij dat zij door die diensten niet goed worden behandeld. Soms wordt de telefoon zelfs arrogant ingehaakt. Hoe staat u tegenover de ambtenaren die deze regeling op dergelijke manier toepassen en die bovendien hun collega's soms zelfs botweg afblaffen? Over dat laatste zijn mij feiten gesignaleerd.

Ten slotte geef ik toe dat er een dubbelzinnigheid kan zijn ontstaan door de nieuwe reglementering in artikel 68, ten tweede, van het koninklijk besluit van 19 november 1998. Indien die dubbelzinnigheid iedereen al is opgevallen, vraag ik me af waarom nog geen nieuwe reglementering is opgesteld. Dat kan via de wetgevende weg of via een koninklijk besluit, wat eenvoudiger zou zijn als het mogelijk is.

Voorzitter: Olivier Maingain.

Président: Olivier Maingain.

13.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, eerst en vooral verwijst ik de heer Schoofs naar het Bulletin van vragen en antwoorden van 12 maart 2001, meer bepaald naar vraag 71 van 2 februari 2001 van de heer Karel Pinxten. Het antwoord op die vraag geeft de nodige gegevens over deze problematiek.

Ik wil de heer Schoofs erop wijzen dat de nodige wijzigingen van de reglementering door de minister van Ambtenarenzaken moeten gebeuren.

Ik heb dus al schriftelijk geantwoord, weliswaar op de vraag van de heer Pinxten. Ik heb een kopie van het schriftelijk antwoord aan de heer Pinxten bij. De wijzigingen van de reglementeringen vallen onder de bevoegdheid van mijn collega van Ambtenarenzaken.

13.03 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord. Ik neem de kopieën in ontvangst. Ik betreur dat sinds meer dan een half jaar nog steeds niets is gebeurd. Ik zal de minister van Ambtenarenzaken daarover interpellieren.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

14 **Vraag van de heer Bert Schoofs aan de minister van Financiën over "de fiscale vrijstelling van de meerwaarde op verkoop van voertuigen bij aankoop van ecologisch materieel" (nr. 5471)**

14 **Question de M. Bert Schoofs au ministre des Finances sur "l'exonération fiscale de la plus-value réalisée sur la vente de véhicules en cas d'achat de matériel écologique" (n° 5471)**

14.01 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, met deze vraag wil ik een antwoord bekomen op het probleem van de fiscale vrijstelling die verleend zou worden aan autobusbedrijven en de vervoersector in het algemeen. Dergelijke bedrijven zijn fiscaal vrijgesteld bij de aankoop van ecologisch materieel. In de sector wil

ce problème? Pourquoi le SCDF refuse-t-il d'appliquer la nouvelle réglementation? Les fonctionnaires récalcitrants seront-ils sanctionnés? Le ministre lèvera-t-il les ambiguïtés éventuelles?

13.02 **Didier Reynders**, ministre: Je vous renvoie au *Bulletin des questions et réponses* du 12 mars 2001. Vous trouverez dans la réponse à la question n° 71 de M. Pinxten toutes les données demandées à propos de ce problème. Je peux vous remettre le texte de cette réponse.

Il appartient au ministre de la Fonction publique d'apporter les modifications nécessaires à la réglementation.

13.03 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Je regrette que l'on ait tant tardé et je ne manquerai pas d'interroger le ministre de la Fonction publique à ce sujet.

14.01 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Une réglementation relative à l'exonération fiscale de la plus-value réalisée sur la vente de véhicules en cas d'achat de

men meewerken aan een regeling waarbij men materieel zoals autobussen kan verkopen, waarvoor men in de plaats een ecologisch voordelig goed zou aankopen, bijvoorbeeld een ecologisch voordelige autobus. Men zou in dat geval een fiscale vrijstelling kunnen bekomen voor de meerwaarde op de aankoop van het ecologisch minder aantrekkelijke voertuig.

Klopt het dat er op het niveau van het kabinet daarover gesprekken zijn gevoerd? Hoe ver zijn die gesprekken gevorderd? Als die gesprekken vorderen, tegen wanneer verwacht dan u een regeling? Is er misschien een probleem met de definitie van ecologisch materieel? Zou er in een regeling kunnen worden voorzien voor minibussen, dus niet alleen voor grotere autobussen? Die laatste vraag heb ik niet schriftelijk gesteld.

14.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Schoofs, in uitvoering van het akkoord van 14 september 2000 met de transportsector is een voorontwerp van wet opgesteld betreffende de invoering van een belastingvrijstelling voor gerealiseerde meerwaarden op bedrijfsvoertuigen, mits het gaat om een herbelegging in ecologische bedrijfsvoertuigen. Het is wellicht mogelijk om dat ook voor minibussen te regelen, maar dat moet ik verder onderzoeken. Ik herinner mij de tekst van het voorontwerp op dat vlak niet precies.

Na goedkeuring door de Ministerraad op 2 februari 2001 is dat voorontwerp voor advies voorgelegd aan de Raad van State. De Raad van State heeft evenwel geantwoord dat geen advies kon worden verstrekt omdat de maatregel eerst aan de Europese Commissie moest worden voorgelegd. Na onderzoek van de kennisgeving van deze maatregel heeft de Europese Commissie op 6 juli 2001 een aantal bijkomende vragen gesteld over de aard van de maatregel.

De gevraagde bijkomende inlichtingen werden binnen de door de Europese Commissie gestelde termijnen verstrekt. Voor het verstrijken van de nieuwe termijn van twee maanden waarover de Europese Commissie telkens beschikt om een standpunt ten aanzien van deze maatregelen te nemen, heeft ze op 24 september 2001 opnieuw een vragenlijst toegestuurd. Het antwoord wordt door mijn diensten opgesteld. Zolang de Europese Commissie niet heeft ingestemd met de voorgestelde maatregel kan het wetsontwerp niet aan het Parlement worden voorgelegd. Dat zal zeker het geval zijn voor eind 2001. Wij moeten een laatste reactie van de Europese Commissie afwachten vooraleer het wetsontwerp in het Parlement te kunnen indienen.

14.03 **Bert Schoofs** (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor het antwoord.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

15 Question de M. Josy Arens au ministre des Finances sur "la fiscalité dans les communes frontalières avec le Grand-Duché de Luxembourg" (n° 5472)

15 Vraag van de heer Josy Arens aan de minister van Financiën over "de fiscaliteit in de grensgemeenten met het Groothertogdom Luxemburg" (nr. 5472)

15.01 **Josy Arens** (PSC): Monsieur le président, monsieur le

matériel écologique serait en cours d'élaboration.

Qu'en est-il de cette initiative? La définition de la notion de 'véhicule écologique' poserait-elle problème? Quand le projet de loi sera-t-il discuté au Conseil des ministres et quand sera-t-il déposé au Parlement? Une réglementation pour les minibus est-elle également prévue?

14.02 **Didier Reynders**, ministre: Un avant-projet de loi relatif à l'instauration d'une exonération fiscale des plus-values réalisées sur les véhicules d'entreprises moyennant un réinvestissement en véhicules d'entreprises respectueux de l'environnement a été élaboré. Cette mesure devait être soumise à la Commission européenne avant que le texte ne puisse être transmis au Conseil d'Etat. En juillet 2001, la Commission européenne a demandé des informations complémentaires qu'elle a obtenues entre temps. Le 24 septembre, la Commission nous a envoyé un nouveau questionnaire. Mon administration élabore actuellement les réponses. Tant que la Commission européenne n'a pas donné son aval, le projet de loi ne peut être déposé au Parlement.

15.01 **Josy Arens** (PSC): Om en

ministre, en septembre 1970 a été négociée la convention bilatérale préventive de la double imposition entre la Belgique et le Luxembourg. Au travers de cette convention, les travailleurs frontaliers belges qui travaillent au Grand-Duché de Luxembourg sont redevables de l'impôt, en ce compris les additionnels communaux, au Grand-Duché de Luxembourg. Cette convention évite, et c'est logique, une double imposition d'une part en Belgique et d'autre part au Grand-Duché de Luxembourg.

Le développement de l'emploi au Grand-Duché de Luxembourg est tel que, de quelques centaines de travailleurs belges occupés au Grand-Duché en 1970, nous en comptabilisons plus de 25.000 aujourd'hui, et des portes restent encore grandes ouvertes aux travailleurs venant de Belgique vers le Grand-Duché de Luxembourg. Ces 25.000 travailleurs frontaliers résident dans des communes belges qui sont obligées d'investir en infrastructures et en services pour accueillir cette population venant de l'entièreté du pays, et ce sans retour au niveau du budget communal par la fiscalité. Je prends le cas de ma propre commune où, en 1999 – et je n'ai malheureusement pas l'étude avec moi –, 58% de la population active était occupée au Grand-Duché de Luxembourg et ne participait donc plus aux recettes communales par le paiement des centimes additionnels. Cela veut dire que de cette population active, il ne restait plus que 40% des gens participant aux centimes additionnels.

Il y a quelques mois, le premier ministre et ministre des Finances du Grand-Duché de Luxembourg a déclaré qu'une solution était pratiquement trouvée grâce à un transfert de 600 millions de francs du Grand-Duché vers la Belgique, et ce par le biais de la convention de l'Union économique belgo-luxembourgeoise.

Mes questions sont les suivantes. Des accords sont-ils intervenus entre les deux pays? Est-il exact que la convention confirmant ces accords est signée ou sera signée prochainement? Pouvez-vous nous confirmer le montant de 600 millions cité par les médias? Ce montant ne concernant que les communes dans lesquelles résident les travailleurs frontaliers, pouvez-vous nous éclairer sur le mode de répartition?

15.02 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, je voudrais dire à M. Arens qu'effectivement, c'est un long parcours que celui de cette convention avec le Grand-Duché de Luxembourg. Nous avons conclu un accord à ce sujet, mon collègue ministre des Finances et moi-même. Cette convention, nous allons la mettre en œuvre et la signer très rapidement. C'est une technique de décision qui passe par la décision du Comité des ministres de l'Union économique belgo-luxembourgeoise, mais nous confirmerons dès lors l'accord politique par ce biais.

Je voudrais préciser trois éléments.

Premièrement, il s'agit d'une révision plus large de la convention qui se traduit par la suppression progressive de ce que l'on a appelé à l'époque "l'effet Martelange". C'est donc une diminution progressive du versement lié à ce qu'on appelait "l'effet Martelange" mais le montant de base, qui est le montant le plus important relatif aux opérations d'administration belge en matière d'accises, est tout à fait maintenu.

bij de 25.000 in Luxemburg werkende grensarbeiders verblijven in Belgische gemeenten, die verplicht zijn de nodige infrastructuurinvesteringen te doen, zonder dat zij echter opcentiemen ontvangen. Die zijn immers verschuldigd in Luxemburg, krachtens een overeenkomst ter voorkoming van de dubbele belasting van die werknemers. Enkele maanden geleden zou een oplossing voor de woongemeenten zijn uitgewerkt dank zij een transfer van 600 miljoen frank van het groothertogdom naar België via de BLEU-overeenkomst.

Werden daartoe akkoorden gesloten? Zal binnenkort een overeenkomst ter bekrachtiging daarvan worden ondertekend? Klopt het bedrag van 600 miljoen? Hoe zal het over de betrokken gemeenten worden verdeeld?

15.02 Minister Didier Reynders: Er werd inderdaad een politiek akkoord tussen beide landen bereikt en het is mijn bedoeling de beslissing van het BLEU-Comité waarbij een en ander wordt bevestigd, zo spoedig mogelijk te bekrachtigen.

Gezien de geleidelijke vermindering van het bedrag in het kader van het Martelange-effect buigt een werkgroep zich over de situatie in haar geheel. Er werd nog geen beslissing genomen, noch over een verdeling noch over een toekenning. Wij zullen de situatie van elke grensarbeider in het raam van een vergelijkend

Deuxièmement, malgré cette diminution de ce qui était convenu comme étant "l'effet Martelange", il y aura effectivement un versement de 600 millions qui sera programmé de la part du gouvernement luxembourgeois vers les autorités nationales. Dans les négociations, j'ai clairement indiqué, et le premier ministre luxembourgeois aussi, qu'il s'agissait d'un montant venant en compensation des situations fiscales dans un certain nombre de communes.

Troisièmement, nous avons mis en place, au niveau du gouvernement fédéral, un groupe de travail pour examiner la situation de l'ensemble des frontaliers. Comme vous le savez, un certain nombre de questions ont déjà été posées dans cette commission à propos de la nouvelle convention signée avec les Pays-Bas sur le même type de problème, qui a des conséquences y compris pour les communes. Nous avons des situations comparables avec la France, avec l'Allemagne, dans des conventions existantes ou en cours de négociation. Nous avons mis l'ensemble des dossiers sur la table. Pour le moment, il n'y a donc pas encore de mécanisme de répartition qui soit décidé à l'égard des communes. Il n'y a d'ailleurs pas encore de décision d'attribution.

Dans les prochaines semaines, nous examinerons les situations comparées de chacun des cas de frontaliers. Une question a été posée – je viens d'apprendre qu'elle a été retirée – concernant la commission mise en place en collaboration avec mon collègue Frank Vandenbroucke et chargée d'étudier la situation des frontaliers aux Pays-Bas.

Je peux vous confirmer que l'accord a été conclu, qu'il entraîne une diminution sensible des moyens versés par le Luxembourg dans le cadre de la suppression progressive de l'effet Martelange, que j'ai obtenu le versement de 600 millions avec l'accord des autorités luxembourgeoises en vue de préciser qu'il s'agissait bien d'un montant destiné à compenser des pertes fiscales dans un certain nombre de communes. Toutefois, aucune décision n'est, à ce jour, intervenue au niveau fédéral belge quant à l'affectation de ce montant et à la répartition des moyens entre les différentes communes visées. Nous en reparlerons dans le cadre des débats budgétaires.

15.03 Josy Arens (PSC): Monsieur le président, monsieur le ministre, je vous remercie pour votre réponse. C'est la première fois que je reçois une réponse aussi intéressante au sein de cette commission. En effet, pour ma commune ainsi que pour toutes celles situées le long de la frontière, la situation devient financièrement impossible, car parfois plus de 50 ou 60% des habitants ne participent plus au financement par le biais de l'impôt sur les personnes physiques. Cette annonce est donc très importante pour nous.

En ce qui concerne la répartition, nous avons déjà effectué une série de calculs dans nos communes. Il en résulte que le travailleur belge travaillant en Belgique laisse plus ou moins 20.00 francs, à raison de 7% à l'IPP, aux recettes communales.

Nous souhaitons – ce qui est logique – retrouver au travers de cette enveloppe ce manque à gagner pour nos communes, étant donné que nous devons investir pour accueillir ces personnes tant au niveau scolaire qu'au niveau distribution d'eau ou d'autres infrastructures.

onderzoek onder de loep nemen.

15.03 Josy Arens (PSC): Het is de eerste keer dat ik zo'n interessant antwoord krijg. Ik zeg het nog eens, in sommige gemeenten is de toestand onhoudbaar geworden.

Wat de verdeling betreft willen wij de gedeelde inkomsten terugwinnen, want we moeten investeren, en het is het overige deel van de bevolking dat de lasten volledig moet dragen. Kunnen er op de begroting 2002 ontvangsten worden ingeschreven ten gevolge van die overeenkomst?

Donc, vraiment, monsieur le ministre, je compte sur vous pour que dans les semaines à venir, nous puissions concrétiser cette opération.

Dernière question, peut-on déjà prévoir sur le budget 2002 – les budgets communaux sont en cours d'élaboration et nous rencontrons d'importantes difficultés – des recettes en provenance de cette convention?

15.04 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, comme je l'ai précisé tout à l'heure, la négociation aura bien lieu. Les accords seront conclus en ce sens sur le plan international, mais le montant – le débat aura lieu dans le cadre des différents débats budgétaires – sera inscrit au poste recettes du fédéral pour le budget 2002. Donc, aucune décision n'est encore intervenue entraînant un versement vers les communes. Il faudra examiner à quel moment et selon quelles modalités le faire. Ce qui a été acquis dans un premier temps, c'est l'accord sur la répartition entre le Grand-Duché de Luxembourg et le royaume de Belgique. C'est la raison pour laquelle je vous conseille d'attendre encore un peu avant d'acheter la pierre pour ériger le monument.

Une première étape importante a été franchie, puisque la reconnaissance de la situation du côté grand-ducal est également un élément majeur. Mais, je le répète, nous sommes occupés à examiner la situation de l'ensemble des frontaliers. Des propositions seront faites à cet égard, mais pour l'instant, je ne conseillerais pas aux communes d'inscrire les montants dans les projets de budget 2002.

15.05 Le président: Ne faites pas de dépenses inconsidérées, sinon vos recettes espérées diminueront d'autant!

15.06 Didier Reynders, ministre: Je conseille à la fois de ne pas inscrire en recettes les montants estimés mais de ne pas prévoir non plus la dépense pour la pierre!

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

*La réunion publique de commission est levée à 12.24 heures.
De openbare commissievergadering wordt gesloten om 12.24 uur.*

15.04 Minister Didier Reynders: De akkoorden zullen bekrachtigd worden, en het bedrag zal als ontvangsten van de federale overheid op de begroting 2002 worden ingeschreven. Zoals ik al zei zullen we nog wél moeten nagaan hoe een en ander verdeeld zal moeten worden, op grond van het onderzoek van de situatie van alle grensarbeiders. Ik raad u dan ook aan enig geduld te oefenen, en de verhoopte bedragen vooralsnog niet onder gemeentelijke ontvangsten te boeken.